

catwin

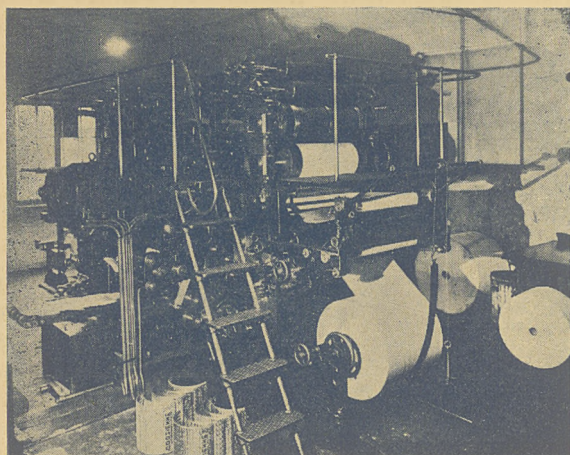
JEŹDZIEC i HODÓWCA



1936

Nr. 23

OTO jedna z wielu maszyn



zakładów drukarskich WACŁAWA PIEKARNIAKA

Zakłady posiadają działy: zecernia ręczna, linotypy, dział maszyn płaskich, dział rotacyjny, introligatornię i stereotypownię

Specjalność: wydawnictwa periodyczne i pisma codzienne, ilustracje jedno i wielobarwne, książki, broszury oraz druki w dużych nakładach.

ZAKŁADY EGZYSTUJĄ OD 1913 ROKU.
POSIADAJĄ 29 SPECJALNYCH MASZYN.
ZATRUDNIAJĄ 100 PRACOWNIKÓW

Wiedeńska Pracownia Ubiorów Męskich

Fr. Šach'a

w Warszawie, Chmielna 34, telefon 208-10
(pierwsze piętro, front)

wykonywa wszelkie ubiory sportowe
z własnych i powierzonych materiałów

Specjalność

redingoty i amazonki krojem męskim

ROLNIK z gruntowną znajomością uprawy roli i ták, ze znajomością sadzenia i eksploatacji lasu oraz przeróbki drzewa, zamiłowany hodowca inwentarza, ekonomiczny administrator, dobry myśliciel — poszukuje posady od zaraz.

ZGŁOSZENIA
do WARSZ. ZW. HODOWCÓW
MAZOWIECKA 7 — pod A. W.

W STADZIE WITUCHOWO

p. Kwilcz woj. poznańskie

Zofji hr. Mycielskiej

na sprzedaż z powodu zmian kierunku stadniny remontowej

og. PIRAT ur. 1925 (Balthazar i Perla IV po President Roosevelt) wygrał 89 tys. zł.

3 roczniki przychówku do obejrzenia na miejscu.

również na sprzedaż

kl. LORELEY ur. 1933 (Pirat i Lachtaube po Nuage) nadaje się do treningu, konkursów, lub matkę stadną.

kl. COSIMA ur. 1921 (St. Maclou i Cote d'Amour po Childwick) stan. Flüchtlngiem.

kl. SAATKRÄHE ur. 1917 (Ard Patrick i Sängerin po Chamant) stan. Flüchtlngiem.

Do sprzedania **TROJA** po Libanon i Cattaro klacz pełnej krwi, dobrze ujeżdżona, naskakana, gotowa do każdego sportu, zupełnie zdrowa i bez wad.

Zgłoszenia na piśmie:

Natalja Adamska, maj. Pożarki p. Rożyszczu (Wołyń)

W STADZIE JABŁONNA (p. i stacja Lublin) J. B. VETTER jest do sprzedania

FLIRT II wałach kasztan. lat 2
wysok. 1/2 krwi

(P. K. S. wys. 1/2 krwi, dod. II do tomu III str. 9)
po Tod und Leben i Blondynka po Manton
Cena zł. 1 800.

Wiadomość: Czesław Grąbczewski, Warszawa
Marszałkowska 85, tel. 9.20-03

Stado E. Hr. Raczyńskiego w Dębicy

ma na sprzedaż 3 roczniaki po

HARRIERZE od klaczy

1. Juno po Palatin od Celia
2. Aquatinta po Öreg lak od Akácza
3. Corea po Contra od Ababonn

ceny do umówienia

Poczta i kolej Dębica, telefon Dębica 3.

LEKARZ WETERYNARYJNY

z trzydziestoletnią praktyką przy rasowych koniach, praktyka prowadzenia stada koni pełnej krwi i stajni wyścigowej

poszukuje podobnego zajęcia

w Wielkopolsce lub na Pomorzu

Adres w Redakcji

Jeździec i hodowca

23

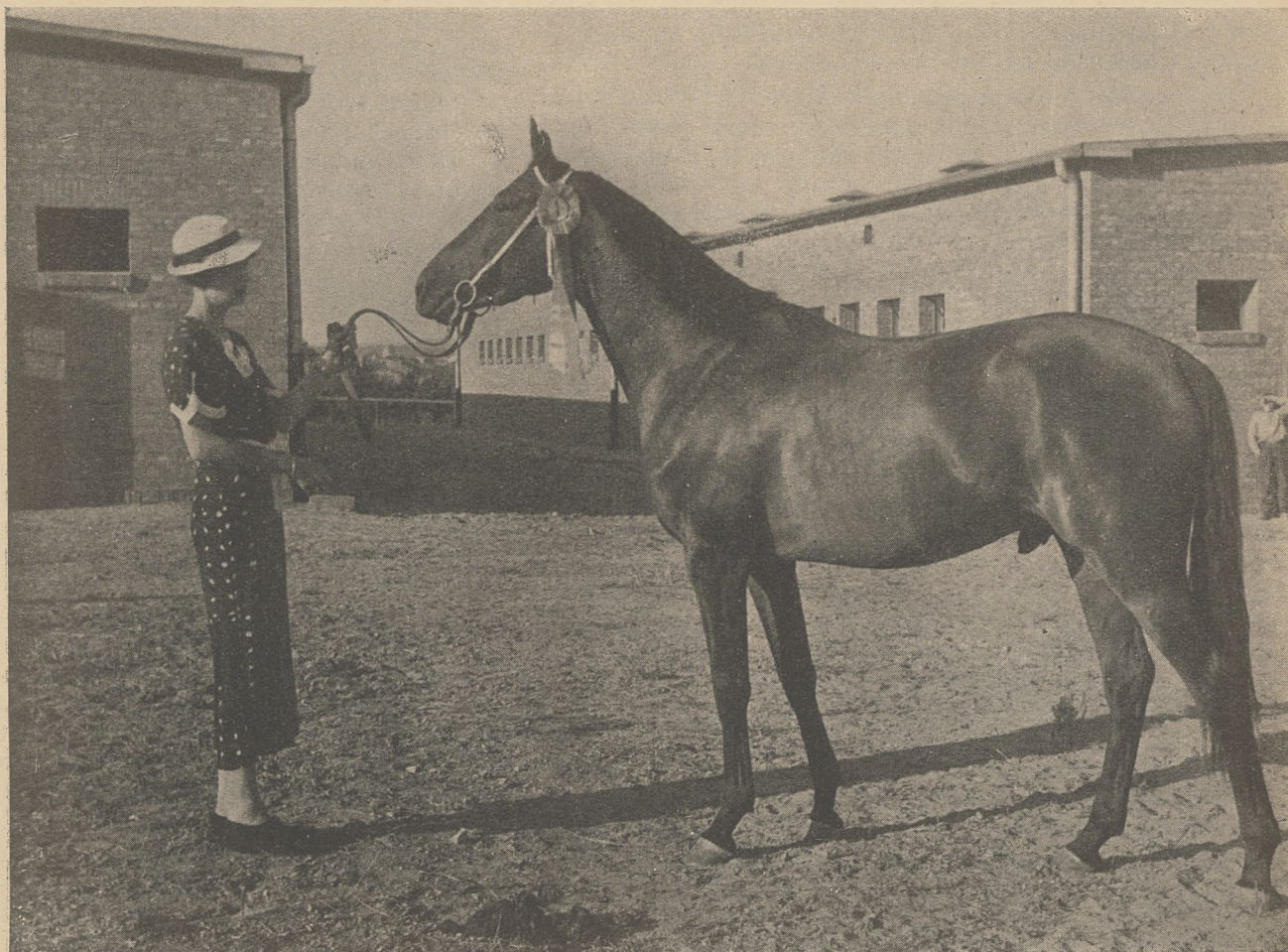
ORGAN TOW. ZACHĘTY DO HODOWLI KONI W POLSCE, TOW. HODOWLI KONIA ARABSKIEGO, POLSKIEGO ZWIĄZKU JEŹDZIECKIEGO, NACZELNEJ ORGANIZACJI ZWIĄZKÓW HODOWCÓW KONI W POLSCE

ROK XV.

WARSZAWA, 10 SIERPNIĄ 1936 R.

TREŚĆ: Nr. 23:

Zawodnik i prasa — Leon Kon. Przed Olimpiadą jeździecką — T. Gr. Wystawa koni remontowych i pokaz ogierów w Poznaniu. Przedolimpijskie zawody konne w Gdyni — Ignacy Wieleżyński. Wystawa koni remontowych w Kielcach — E. Baranowicz. L. K. Wyścigi zagranicą: Anglja — Brown Jack, Niemcy — P. Olimpiada jeździecka 1936 r. — Eques. Kronika krajowa i zagraniczna.



KAMERUN (Torelore xx — Kochanka po Quargel xx) wał. gn. ur. 1933 r. w st. Marji Stanisławowej hr. Zamoyskiej w Trzebieiniu, odznaczony I-szą nagrodą i złotym medalem na Wystawie w Kielcach, zakupiony przez Kom. Rem. Nr. 3. Obok hodowczyni i właścicielka Kameruna.

Zawodnik i prasa

Prasa polska coraz więcej się interesuje jeździectwem, w szczególności podczas trwania sezonu zawodów międzynarodowych w Łazienkach. Okres przedolimpijski spotęgował to zainteresowanie.

Za to jesteśmy z całym uznaniem dla prasy, ale tylko do chwili, gdy niektórzy dziennikarze sportowi lansują próby omawiania jazdy zawodników w szrankach.

Dlaczego?

Przedewszystkiem nie mamy ani jednego jeźdźca-zawodowca. Nasi jeźdźcy wszyscy są amatorami, a nie rzemieślnikami, przyjmującymi zamówienia na takie lub inne wykonanie.

Narażanie na szwank ich ambicji, zapomocą drukowanego słowa niema racji bytu, gdyż ambicje te zawsze są wynikiem najlepszych chęci.

Z drugiej zaś strony z liczby zawodowych dziennikarzy są chyba wyjątkami ci, którzy się poświęcili od **podstaw** fachowej wiedzy jeździeckiej, a przynajmniej sportowo-jeździeckiej.

Tego nie możemy brać im za złe, bo zainteresowanie naszego ogółu sportem jeździeckim jest jeszcze w powijakach. Wygłaszane przez niektórych dziennikarzy opinie są albo zbiorem podsłuchanych zdań i rozmów bez żadnego ich przeanalizowania, albo są skutkiem pewności swoich osobistych wrażeń.

Fachowiec bowiem wie dobrze, że stan moralny zawodnika wymaga wyjątkowej troskliwości i że nie wolno dla dogodzenia sobie lub tłumowi wyciągać na szpalty pism tego, co się przyczynia do zachwiania dobrego nastroju zawodnika, a przytem żadnych realnych korzyści nie przyniesie.

Zawodnik, z liczby tych, o których się już pisze, po każdym przebytych przebiegu, z całą pewnością w swym mózgu ma utrwalone, jak na błonie fotograficznej błędy własne i konia. Potrafi on sam je przeboleć bez pomocy prasy. Jeżeli posiada instruktora lub kierownika, a nie potrafił sam się zorientować w omyłkach, poufnie zasięgnie porady, lub pomówi z kolegą.

Prasa przyczynia się do krzewienia sportu. Ogromne są w tem jej zasługi. Krzewiąc sport powinna ona również dbać o zdrowe ustosunkowanie się do niego zawodnika i zdrowe ustosunkowanie się do sportu mas czytających oraz widzów.

Chcemy wszak mieć zawodników duchowo zahartowanych, z jednakową pogodą przyjmujących odznaki zwycięstwa i przegrana, chcemy widzieć w zawodnikach połączenie tężyzny fizycznej z tężyzną moralną.

Chyba cała prasa nie jest zdania innego!

A w rzeczywistości?

O powodzeniach zażłośnie się mówi — o niepowodzeniach jak często ze zgryźliwością i z tendencją odszukania niby winowajcy, a gdy się go znajdzie — pisze się z niekłamną chęcią ostatecznego jego zgnębienia.

Dlaczego zawodnik ma być niezmiennie pogodny, a prasie wolno wytwarzać histerję w sporcie?

Mecz bokserki Louis — Schmelling doprowadził do bójek na przedmieściach. Oto rażący przykład histerji w sporcie (dobrze, że nie w amatorskim).

Wystrzegajmy się nawet cienia tej histerji. Spacza ona zdrową ideę sportu.

Prasa jest mocarstwem, — zawodnik jednostką. Ulegnie jej nawet ten zawodnik, który jest u szczytu form fizycznych i nerwowych. Ulegnie w najnieodpowiedniejszej chwili, bo wówczas, gdy wjedzie w szranki, aby wykazać tę szczytową formę.

Im większe i trudniejsze jest zadanie zawodnika, im krytyczniejsza jest w opinii ogółu chwila — tem ulegnie łatwiej.

Więc poco zapomocą czcionek drukarskich osłabiać to, co się buduje z takim nakładem pracy zbiorowej, kosztów i wszelkich trudów?

Są rodzaje konkursów, jak np. „Puchar Narodów“, w których jest potrzebny wysiłek zespołowy. Wysiłek jest tem wydajniejszy, im większe jest zgranie koleżeńskie zespołu i im silniejsze jest w każdym zawodniku poczucie walki o osiągnięcie wspólnego celu. Jednostka z własnymi zainteresowaniami usuwa się na plan dalszy.

Zawodnik powinien się czuć tylko jako część składowa jednego zespołu, żywiłowo, ramię przy ramieniu, dążącego w zgodnym połączeniu woli i myśli ku najlepszemu wynikowi.

Jednak i to nie wystarczy.

Zespół powinien wyczuwać za sobą bezgraniczne poparcie opinii publicznej. Serca mas muszą być połączone niewidzialnymi, ale jak stał mocnymi niemi z sercami tych, którzy mają walczyć w szrankach.

Gdy zawodnik w to wierzy, jego energia i pewność rosną. On wtedy nie jest sam. Za nim i z nim są wszyscy.

Być przy zawodniku, gdy się mu udaje — niewystarcza. Trzeba z nim być zawsze, a więc w dobrej i złej chwili.

Jeżeli zawodnik wie, że w tej ewentualnie złej chwili odwróci się od niego — jest on już osamotniony. Jego nerwy się naprężą, ale nie w zdrowym napięciu, które wytwarza wolę zwycięstwa bez względu na udane lub nieudane skoki, ale w napięciu chorobliwym, które się przerwie przy lada błędzie.

Unikanie tych wszystkich momentów, które utrudniają pracę zawodnika przez jego poczucie osamotnienia, powstrzymywanie się od wygłaszania słów krytykujących, ścisłość których jest zawsze wątpliwa, gdzie w grę wchodzi dwie żywe istoty — człowiek i koń, to wystarczy dla usunięcia zgubnego dla sportu zhisteryzowania.

Zawsze jednakowo pogodny zawodnik, widz i prasa, wszyscy razem w nieprzerwalnym, życzliwym wzajemnym uścisku dłoni — tak wyglądać powinny normalne stosunki sportowe Wielkiego Narodu.

Leon Kon.

Przed Olimpiadą jeździecką

Berlin, w sierpniu.

Igrzyska olimpijskie znajdują się w pełnym biegu. Królowa sportów — lekka atletyka, która co dnia ciągnie na wspaniały stadion olimpijski 100.000 widzów, traci z wolna swą atrakcyjność — do głosu przychodzi z wolna inne sporty, których „ogniska” znajdują się nieraz po 20 km. i dalej od Berlina. Coraz więcej osób odwiedza konkursy strzelania w przepięknym Wannsee, coraz gęstsza fala widzów płynie do Grünau — aby na wspaniałym rozlewisku Szprewy, zwanym Długim Jeziorem — podziwiać wysiłki wiosłarzy.

Miłośnicy konia i sportu konnego również nie mogą narzekać na brak atrakcyjności — niemal co dnia na Polu Majowym przylegającym do stadionu olimpijskiego rozgrywają się gorące walki polo konnego, najstarszego sportu konnego, gdyż już na kilkaset lat przed nar. Chrystusa uprawiano go w dalekiej Persji, skąd emocjonujący ten sport swój ród wywodzi. Polo, które oficerowie armii angielsko-indyjskiej „przenieśli” do Europy w pierwszej połowie 19-go stulecia uprawiane jest z pasją we wszystkich pięciu częściach świata. Niestety świat jeździecki w Polsce nie potrafił dotychczas zainteresować się dostatecznie silnie tym sportem, który tak znakomicie odpowiada zamiłowanym i temperamentowi Polaków. Jeźdźcy zagraniczni ze zdziwieniem zapytują, dlaczego to Polacy, tak wybitne miejsce zajmujący w sporcie konnym, nie obeśiali olimpijskiego turnieju polo. Odpowiedź, byłaby prosta i łatwa, gdyby nie była nieprzyjemna.

Ale wrócimy do spraw aktualnych. Wizyta w wiosce olimpijskiej odgródzonej obecnie żelazem sztachet i bram oraz setkami kontrolerów nie tylko od... kobiet, ale i od ciekawych turystów, nie należy do rzeczy najprostszych, ze względu m. in. na 25 km. odległość od Berlina. Zachód, aby się tam dostać, wart był jednak wysiłku — ujrzałem polskich kawalerzystów w pełni sił, zdrowia i humoru. Było bardzo przyjemnie obserwować, jak harmonijny nastrój panuje w zespole.

Równie ważną była zdobytą wiadomość, że wszystkie konie znajdują się w dobrym zdrowiu i dobrej

formie, co potwierdził zarówno kierownik grupy skoczków — mjr. Królikiewicz, jak również kierownik grupy militari, zajmujący się przygotowaniem koni do pracy w terenie — rtm. Kulesza. Jest jednakże jedna plama na tej pięknej karcie — Ben Hur rtm. Kuleszy 7 dni stał niepracowany, ze względu na ropę w kopycie (przednia lewa noga). Dzięki uprzejmości specjalisty Niemca, od 20-tu lat obsługującego kłusaki, którym często wydarzają się tego rodzaju przypadłości, podleczo no gę najlepszego polskiego konia w militari (mistrz Polski 1936 r.) na tyle, że przestał kuleć i rtm. Kulesza rozpoczął na nim lekką narazie pracę. Niemiec-specjalista przygotował Ben-Hurowi specjalny kamasz — skórzany na kopyto (obwódka skórzana podszyta filcem, zapięta na rzemień), tak że rtm. Kulesza ma nadzieję, że Ben-Hur przebędzie próbę w terenie pomyślnie. Narazie koń jest ostrożnie i lekko pracowany.

Nasi jeźdźcy trenują codziennie rano na obszernych, pięknie położonych terenach w Ruhleben. Mimo rozległości terenu, w niektórych godzinach robi się ciasno — ćwiczą tu przecie kawalerzyści 23-ch narodowości, które obeśały Olimpiadę jeździecką. Wielki tor, który w czasach „zwykłych” służy kłusakom, podzielono na 6-ć czworoboków, na których w ciągu dnia, w różnych godzinach oglądać można przy pracy elitę jeździecką świata.

W ubiegłym tygodniu oglądał naszych jeźdźców przy treningu ujeżdżania wielki znawca tego odłamu sportu jeździeckiego pułk. Koljander, komendant szwedzkiej szkoły kawaleryjskiej. Był szczerze zbudowany pracą rtm. Rojcewicza na Arlekinie III, rtm. Kaweckiego na Bambinie i rtm. Kuleszy na Ben-Hurze, a po treningu gratulował naszym kawalerzystom przygotowania i umiejętności jakie wykazali. Ta pochwała wiele znaczy ponieważ opinia pułk. Koljandra wywiera duży wpływ na sędziów. Trzeba zaznaczyć, że duża zasługa w dobrym przygotowaniu drużyny polskiej w ujeżdżaniu spada, obok zawodników, na kierownika części ujeżdżania — p. L. Kona.

Poza pracą nad ujeżdżaniem, na tymże terenie od-

bywa się galopowanie — dookoła toru, który ma ok. 1 km. obwodu. Cantruje się konie przeciętnie na dystansie 4 km. Do ostrej roboty tor w Ruhleben nie nadaje się — jest zbyt rozbity przez setki kopyt końskich. Na ostrą robotę kawalerzyści polscy jeżdżą na tor wyścigowy w pobliżu Ruhleben, gdzie po 2 km. cantru, około 1 km. galopują b. ostro. Konie pracują dobrze.

W teren wyjechano po raz pierwszy w piątek 7-go b. m. Wynaleziono po drugiej stronie toru kolejowego bardzo wygodny teren leśny, z miękkimi ścieżkami i tam pracowano.

Nasi kawalerzyści przyglądają się, o ile czas im na to pozwala, pracy innych jeźdźców. Za najgroźniejszych we wszechstronnym konkursie konia wierzchowego uważają Szwedów, Holendrów i Niemców. Wśród kawalerzystów francuskich panuje opinia, że groźni będą również i Włosi, którzy ponoć bardzo poważnie przygotowali się do militari.

Trasa i przeszkody w jeździe terenowej (około 36 km.) będą podane względnie pokazane uczestnikom na 2 dni przed zawodami.

Jeśli chodzi o nasz zespół skoczków, ci pracują tylko na torze w Ruhleben. Konie i jeźdźcy pracują dobrze. Pocieszającym jest fakt, że Duncan pod por. Komorowskim pracuje coraz lepiej. Początkowo szło nie bardzo — ostatnio koń rozumie się z jeźdźcem niemal w zupełności, skacze znakomicie. Zbieg rtm. Sokołowskiego znajduje się u szczytu formy. Rtm. Sokołowski wymieniany jest jako faworyt na jedno z czołowych miejsc w klasyfikacji indywidualnej konkursu skoków przez przeszkody. Warszawianka pod por. Gutowskim pracuje także bez zarzutu. Jedyne skok przez wodę pozostaje w dalszym ciągu słabym punktem tej znakomitej klaczy.

Konie zapasowe: Dion (por. Gutowski), Zbój (por. Komorowski) oraz Zefir (rtm. Sokołowski), którego za-

brano zamiast cofniętej w formie Arki (na której jeździło w krótkim czasie nie mniej... 9-ciu jeźdźców) znajdują się także w dobrym zdrowiu.

Pewną sensację w światku koniarzy wywołał fakt przywiezienia przez drużynę polską własnych przeszkód. Mamy więc własne drażgi, rury, stojaki, a nawet własny... rów z wodą — nieprzemakalną plandekę, którą układa się w czterometrowym rowie, wlewa wody, ubiera zielenią — i przeszkoda gotowa.

Przywiezienie własnego kompletu przeszkód, zastosowane przez drużynę polską po raz pierwszy, ma tę dogodną stronę, że umożliwi uniezależnienie się od warunków lokalnych, które niezawsze są sprzyjające. Codzienną, normalną gimnastykę koni możemy przeprowadzić tak, jak to uważamy za stosowne.

Jeśli chodzi o konkurencję w turnieju skoków przez przeszkody, ubył nam silny przeciwnik — Irlandja, triumfatorka w Pucharze Narodów w Nicei w r. b. i druga w Londynie w r. b. za Francją, która zdobyła pierwszeństwo dość przypadkowo. Irlandczycy nie przybyli ze względu na tarcia pomiędzy związkami irlandzkim i angielskim. Groźni są oczywiście Niemcy, Francuzi, którzy przysłali starą, rutynowaną gwardję jeździecką (Bizard, Gudín de Vallerin, de Tillière) są bardzo wysoko notowani. Włosi, którzy w r. b. mało startowali zagranicą, starali się wyrównać brak startu w silnej konkurencji pilną pracą w domu. Italję reprezentować będą także stare asy — kpt. Filipponi na dobrze znanym Nasello i kpt. Bonivento na świetnym Ronco. Trzeci jeździec włoski — to nowy talent, który wyrósł na turniejach jeździeckich w r. b. w Italji. Zagranicą jeszcze nie startował.

Jeźdźcy szwajcarscy przybyli dopiero w piątek 7 b. m. — nie zdążyłem ich obejrzeć. Amerykanów widziałem na treningu, skaczą naogół słabo — nie powinni być groźni.

T. Gr.



Wystawa koni remontowych i pokaz ogierów w Poznaniu

Dnia 15 i 16 czerwca 1936 r. odbyła się w Poznaniu w koszarach 15 pułku ułanów — wystawa koni remontowych, połączona z zakupem koni do wojska.

Wystawę tę urządził Poznański Związek Hodowców Koni pod egidą Wielkopolskiej Izby Rolniczej.

Na wystawę doprowadzono 139 koni. Z tej liczby Komisja Kwalifikacyjna Poznańskiego Związku dopuściła do wystawy 115 koni. Komisja Remontowa Nr. 2 przejrzała 115 koni i z liczby tej zakupiła 64 remonty. Przeciętą za konia remontowego bez dodatku hodowlanego wynosiła 1.248.50 zł, z dodatkiem hodowlanym 1.387 zł.

Najwyższą cenę za konia remontowego osiągnął: 1. p. Bar. Bicker Willem za wał „Flawet” nr. kat. 137, rasy półkrwi ang.-arab. (458 Mazepa II — Kanada ks. zw. 591 po Samson), 2. p. Oertzen Joachim z Pępowa za kl. „Faworyta” nr. kat. 78, rasy półkrwi ang. (1398 Elliot — Albania ks. zw. 3127 po 946 Alba), 3. p. Hr. Mielżyński Ignacy z Iwna za kl. „Fasola” nr. kat. 60, rasy półkrwi ang. (773 Wiederhall — Rosa ks. zw. 2662, po Hyman)

Komisja Sędziowska w składzie pp. ppłk. Mieczysława Dąbrowskiego, Przewodniczącego Komisji Remontowej Nr. 1, Inż. Jana Grabowskiego, Wiceprezesa Naczelnej Organizacji Związków Hodowców Koni w Polsce i Prezesa Warszaw. Związku Hod. Koni, oraz mjr. Tadeusza Korbla, Kierownika Państwowego Stada Ogierów w Gnieźnie z pośród przejranych koni wyróżniła i przyznała nagrody:

I nagrodę i medal złoty Min. Roln. i R. R. za klacz Vauvette nr. kat. 72 rasy półkrwi ang.-arab. (429 Schagya X-3 — Czajka ks. zw. 3513 po 895 Dukat), hodowli Michała Hr. Mycielskiego z Gałowa (wycof. do hod.).

II nagrodę i medal srebrny Min. Roln. i R. R. za kl. Fantazja nr. kat. 90 rasy półkrwi ang.-arab. (LXVI Schagya X-23 — Myszka ks. zw. 205 po Metternich), hodowli Jana hr. Szoldrskiego z Gołębina Starego. (wycof. do hod.).

II nagrodę i medal srebrny Min. Roln. i R. R. za kl. Forę nr. kat. 37 rasy półkrwi ang. (943 Atut — Mura III ks. zw. 2981 po Parther), hodowli Stanisława Hr. Korzbok-Łackiego z Posadowa. (wycof. do hod.).

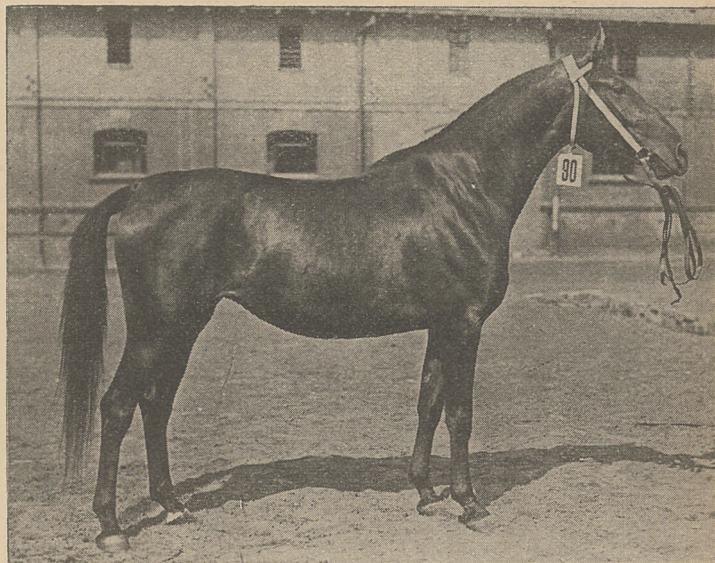
II nagrodę i medal srebrny Min. Roln. i R. R. za kl. Figlarke nr. kat. 58 rasy półkrwi ang. (1395 Huzar — Auktion po Irrlehrer), hodowli Ignacego hr. Mielżyńskiego z Iwna.

II nagrodę i medal srebrny Min. Roln. i R. R. za kl. Grzeczna nr. kat. 102 rasy półkrwi ang. (400 Grzmot — Chętna ks. zw. 3699 po 902 Chodkiewicz) hodowli Janostwa Poray-Wybranowskich z Obry.

II nagrodę za kl. Feminę nr. kat. 33, rasy półkrwi ang. (XIV Manton — Zobeida ks. zw. 3962 po 400 Grzmot), hodowli Stanisława Hr. Korzbok-Łackiego z Posadowa. (wycof. do hod.).

II nagrodę za wał. Filar nr. kat. 134, rasy półkrwi ang.-arab. (Mistrz — Pieszczotka ks. zw. 584 po Koheilan II), hodow. Bar. Willema Bickera z Ujazdu.

II nagrodę za kl. Fatmę nr. kat. 135, rasy półkrwi ang.-arab. (Mistrz — Lalka ks. zw. 587 po El-Tor), hodowli Bar. Willema Bickera z Ujazdu.



FANTAZJA (LXVI Schagya X-23 — Myszka po Metternich) kl. gn. półkrwi ang. ar. ur. 1933 r. w st. Dr. Jana hr. Szoldrskiego — Gołębina Stary.

Foto: N. Pełczyńskiego — Warszawa.

II nagrodę za kl. Faustynę nr. kat. 71, rasy półkrwi ang. (LI Mainberg — Atlantyda ks. zw. 2620 po Täuscher), hodowli Michała hr. Mycielskiego z Gałowa.

II nagrodę za kl. Tamę nr. kat. 139, rasy półkrwi ang.-arab. (1245 Tripolis — Paloma ks. zw. 3494 po Pankrinus), hodowli Radycy Zygmunta Chłapowskiego ze Stawian.

III nagrodę i medal brązowy Min. Roln. i R. R. za kl. Feminę nr. kat. 144, rasy półkrwi ang., (1400 Pommery Sec — Ararka ks. zw. 333 po Artysta), hodowli Bar. Kazimierza Chłapowskiego z Szoldr.

III nagrodę i medal brązowy Min. Roln. i R. R. za kl. Flagę nr. kat. 59, rasy półkrwi ang. (773 Wiederhall — Rosa ks. zw. 2662 po Hyman), hodowli Ignacego hr. Mielżyńskiego z Iwna.

III nagrodę i medal brązowy Min. Roln. i R. R. za wał. Truteń nr. kat. 100 rasy półkrwi ang. (400 Grzmot — Teba ks. zw. 2600 po Vialdo), hodowli Janostwa Poray-Wybranowskich z Obry.

III nagrodę i medal brązowy Min. Roln. i R. R. za wał. Figaro nr. kat. 109 rasy półkrwi ang. (1035 Epsom — Aberdeen po Abelard), hodowli Heleny hr. Zieten z Smolic.

III nagrodę i medal brązowy Min. Roln. i R. R. za kl. Garsonekę nr. kat. 146, rasy półkrwi ang. (Seeadler — Grabina po Erbgraf), hodowli Radycy Józefa Hutten-Czapskiego z Modrza.

III nagrodę za kl. Tertę nr. kat. 138, rasy półkrwi ang.-arab. (1245 Tripolis — Fatma ks. zw. 3904 po Flachs), hodowli Radycy Zygmunta Chłapowskiego ze Stawian.

III nagrodę za wał. Froter nr. kat. 128, rasy półkrwi ang. (1155 Südowo — Górka ks. zw. 524), hodowli Stefana Amrogowicza z Lubstówka.

Łącznie z wystawą koni remontowych odbył się w dniu 16-go czerwca b. r. pokaz ogierów, połączony z zakupem reproduktorów dla Państwowych Zakładów Chowu Koni. — Komisja działająca z ramienia Min. Roln. i R. R. w składzie pp. Inż. Witolda Pruskiego, Naczelnika Wydziału Chowu Koni w zarządzie Centralnym Ministerstwa — jako przewodniczącego oraz Inż. Stanisława Hay — Kierownika Państwowego Stada Ogierów w Sierakowie i płk. Władysława Kuleszy, delegata Min. Spraw Wojskowych, jako członków przy udziale p. Józefa Hutten-Czapskiego, jako przedstawiciela Wielkopolskiej Izby Rolniczej oraz lekarza weterynarii Kazimierza Kułakowskiego z pośród przedstawionych 42 ogierów uznała za odpowiednie i zakupiła dla P. Z. Ch. K. 22 ogierzy. Przeciętą za ogiera wynosiła 3.636 zł. Następnie Komisja uznała jeszcze 8 ogierów, lecz nie zakupiła ich z powodu braku funduszy. Pozatem oznaczyła ca 12 reproduktorów, nadających



TAMA (Tripolis — Paloma po Pankrinus) kl. gn. półkrwi ang.-ar. ur. 1933 r. w st. Radcy Zygmunta Chłapowskiego — Stawiany.
Foto: N. Pelczyńskiego — Warszawa.



FAUVETTE (Schagya X-3 — Czajka po 895 Dukat) kl. róż. szpakow. półkrwi ang.-ar. ur. 1933 r. w st. Michała hr. Mycielskiego — Gałowo.
Foto: N. Pelczyńskiego — Warszawa.

się do kupna przez Związki i Izby Rolnicze, których wykaz podaliśmy w Nr. 20.

Najwyższą cenę za ogiera osiągnął: 1 p. Hr. Korzbok-Łacki z Posadowa za ogiera „Farmazon” nr. kat. 57, rasy półkrwi ang. (XIV Manton — Jutrzenka po Justizminister), 2. p. Joachim

Oertzen z Pępowa za ogiera „Fiołek” nr. kat. 75, rasy półkrwi ang. (1398 Elliot — Anni po 896 Czaprak), 3. p. Hr. Zamoyski Konstanty z Warszawy za ogiera „Essor” nr. kat. 92, rasy pełnej krwi ang. (Bafur — Elaunay po Delaunay), hod. A. hr. Potockiego z Łańcuta.

Ignacy Wieleżyński

Przedolimpijskie zawody konne w Gdyni

W piękne upalne popołudnie lipcowe, rozpoczęły się na cudownie położonym stadionie sportowym Miasta Gdyni doroczne zawody konne, Pom. Tow. Zach. do Hod. Koni.

Z trybun, otoczonych z trzech stron wzgórzami, a z jednej strony lasem, poprzez piękny plac konkursowy widać dal błękitnego morza.

Pogoda słoneczna, tylko wiatr porywisty pędzi porozrywane chmury po jasnym niebie.

Konkurs otwarcia rozpoczęły.

Parcours trudny, z dwiema kombinacjami na 7 m. stawia jeźdźcom i końom poważne zadanie do pokonania.

Przeszkody naturalne, mocno stojące, z dobrymi najezdami. Szereg koni już przeszedł.

Nagle, jakby iskra elektryczna przebiega przez zebranych wstrząsająca wiadomość o tragicznym wypadku s. p. Generała Orlicz-Dreszera i Jego Towarzyszy.

Na trybunach przestają się zajmować przebiegiem zawodów, ludzie skupiają się, rozmawiają szeptem.

Przebiegi trwają.

Wtem od strony Orłowa ukazuje się płynący wolno, poważnie, trawler Marynarki Wojennej.

Powoli przesuwa się w kierunku Oksywi.

Podświadomie, intuicją wiedzeni wyczuwają wszyscy, że to na wieczny spoczynek płyną doczesne szczątki Tych, którzy przed chwilą nieledwie zginęli śmiercią lotników.

Przebiegi wstrzymane. Wszyscy wstają, wojskowi salutują, mężczyźni odkrywają głowy.

Długo, powoli przechodzi O. R. P. „Czajka” przed zebrany mi na torze konkursowym, którzy w wielkim skupieniu i głębokiej ciszy oddają hołd świetlanemu Duchowi — bohaterskiej Postaci Generała Dreszera. Wnikają w siebie, szukają siły, aby pozwoliła opanować ból i bunt przeciwko niezrozumiałym wyrokom, aby pozwoliła nie osłabiać napięcia pracy.

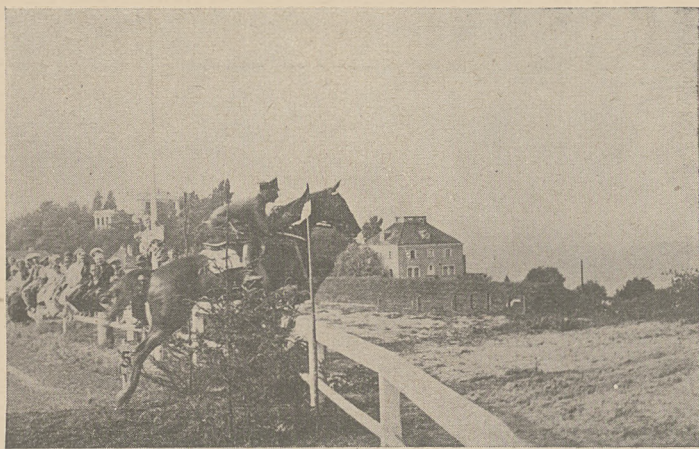
Statek znaki, przeszedł do portu.

Rozpoczęto dalsze przebiegi. Konkurs imienia i o nagrodę honorową Miasta Gdyni, dla Pań i Jeźdźców Cywilnych wygrywa p. inż. Grabianowski w pięknym stylu na Latawcu, zajmując na Gembusie drugie miejsce. Trzecim był p. Dumont na Polo z Gdańskiego Zw. Jeździeckiego.

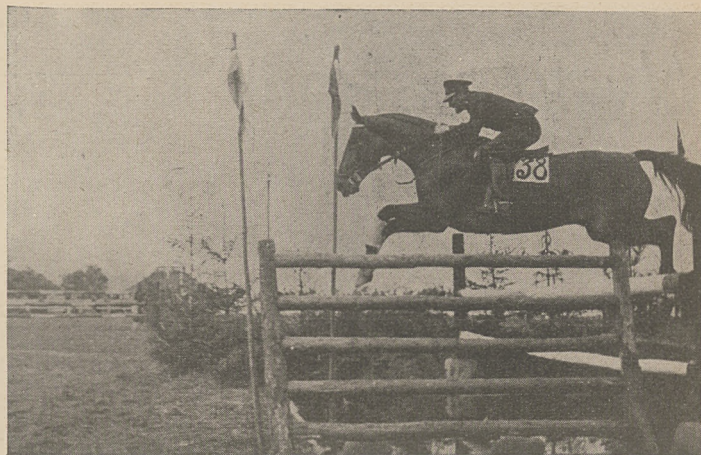
Konkurs otwarcia im. „Polskiego Morza” — otwarty dla koni, które w pierwszym konkursie nie startowały o nagrodę



Gdynia. — Wręczenie nagród zwycięzcom konkursu Miasta Gdyni.



Gdynia. — Kpt. Dąbski-Nehrlich na Polusiu w konkursie szybkości im. Min. Spraw Zagr. J. Beck'a.



Gdynia. — Rtm. Sokołowski na Zbiegu.

honorową pp. H. i J. Wieleżyńskich zdobywa por. Gutowski na Traviacie, drugim był rotmistrz Sokołowski na Zbiegu.

Pierwszy dzień zawodów zakończony. Wszyscy są pod wrażeniem przemożnym tragicznego wypadku lotniczego przed plażą Orłowa.

Z powodu odbywanych w Gdyni uroczystości żałobnych, przełożono następne dni zawodów z soboty i niedzieli 18 i 19 lipca na wtorek i środę, 21 i 22.

W drugim dniu rozegrano dwa konkursy:

Jeden szybkości, imienia i o nagrodę honorową Pana Ministra Spr. Zagr. J. Becka. Parcours składał się z 18 przeszkód do 1 m. 20 wys. — 4 m. szer.; w tem były trzy kombinacje po dwa wzgl. trzy skoki. Trasa urozmaicona wjazdem na wzgórze poza terenem konkursowym, dosyć długa, wymagająca dobrego wygałopowania konia w terenie. Konkurs ten najlepiej się podobał publiczności.

Wygrał go por. Gutowski na Traviacie, mając jedyny bezbłędny przebieg w czasie 2'40½" przed rotm. Szoslandem, który na Zapale z jednym błędem zrobił najszybszy przebieg dnia i miał czas po dodaniu 15" za błąd — 2'46½".

Drugi konkurs Im. I. Marszałka Polski Józefa Piłsudskiego i o nagrodę honorową Prezesa Pom. Tow. Zach. do Hod. Koni Pana Ministra Papée składał się z 12 przeszkód do 1.50 m. wys. i 4,5 m. szer. Parcours poważny, utrudniony znowu kombinacjami na 5 i 7 m. Bez błędów przeszły go dwa konie: Warszawianka pod por. Gutowskim i Zbieg pod rotm. Sokołowskim.

Konkurs ten po rozgrywce bez definitywnego rezultatu wygrali i nagrody I i II podzielili rotm. Sokołowski na Zbiegu i por. Gutowski na Warszawiance. Nagrodę honorową wylosował rotm. Sokołowski.

Nagrody od III do VIII podzielili, mając po 4 p. k. pkt. Dąbski-Nehrlich na Polusiu, Przybyszu i W. Księcu, rotm. Szosland na Zapale i por. Czerniawski na Dionie.

Trzeci dzień zawodów obejmował w programie konkurs ciężki, imienia i o nagrodę przechodnią Pana Prezydenta Rzeczypospolitej, — nagrody indywidualne ofiarowali: Pani Ministerwa L. Papée, oraz Pan Minister A. Roman. Następnie był „Konkurs Pożegnania” o nagrodę honorową Polskiego Klubu Morskiego w Gdańsku.

Konkurs ciężki Im. Pana Prezydenta R. P. składał się z 14 przeszkód do 1.40 m. wys. i 4,5 szer., przeszkody poważne, wymagały potęgi skoku od konia, a wprowadzone znowu kombinacje na 7 m., a w tem ostatnia przeszkoda — dwa oxery w odległości 7 m. wymagały również umiejętnego prowadzenia i wygimnastykowania konia.

Parcours był rzeczywiście ciężki. — Jedyny bezbłędny przebieg wykonał Zbieg pod rotm. Sokołowskim w czasie 2'04", drugim był z 4 p. k. por. Gutowski na Zefirze w czasie 2'01".

trzecim por. Burniewicz C. W. Kaw. na Aresie z 4 p. k. w czasie 2'03".

Konkurs „Pożegnania” wygrał por. Burniewicz na Bedunie II, przed por. Komorowskim na Zbój IV i por. Mossakowskim na Bohunie.

Tegoroczne konkursy w Gdyni odbywały się pod znakiem eliminacji olimpijskiej. I tu, jeżeli chodzi o ocenę naszych możliwości berlińskich, to trudną mielił decyzję kierownicy naszej ekipy. Jedynie dwa konie: Zbiega i Warszawiankę można wstawić bez poważniejszego ryzyka, ale nie bez zastrzeżeń, do ekipy skoczków. Duncan pod por. Komorowskim chodził w Gdyni źle. Jednego dnia w konkursie Marszałka Piłsudskiego był wydzwoniony — po konkursie wylamywał na rowie, a drugiego dnia w konkursie P. Prezydenta R. P. zrobił 19 błędów, cztery strącenia i wylamanie. Zbój IV por. Komorowskiego zrobił w poważnych konkursach szereg błędów. Zefir chodził w Gdyni pod por. Gutowskim dobrze, ale czy da sobie radę z przeszkodami olimpijskimi w Berlinie?

Cywilni jeźdźcy gdańscy, tradycyjnie już startujący w Gdyni, w tym roku na ośmiu koniach, wykazali pewien postęp w jeździe od zeszłego roku — szczególnie p. Braunschweig na Johanner miał lepsze od swoich kolegów klubowych szczęście i wygrał dwie nagrody, przeznaczone dla jeźdźców cywilnych, startujących w konkursach: „Szybkości” i „Pożegnania” — ofiarowane przez F-mę „Gazolina”, S. A.

Z jeźdźców cywilnych polskich jedynie p. inż. Grabianowski startował i to tylko pierwszego dnia, z dużą werwą zdobywając dwa pierwsze miejsca. W następnych konkurencjach niestety, nie brał udziału z powodu dawnej kontuzji nogi. Pomorskie i Poznańskie jeździectwo cywilne, jak można sądzić po zapiskach gdyńskich prawie nie istnieje.

Publiczność, jak na powszednie dni, dosyć dużo i zainteresowanie zawodami znaczne. Wzgórza, okalające tor konkursowy, tak malowniczo, rujnująco wpływają na kasę, bo znaczna większość publiczności oklaskuje jeźdźców z trybun „zielonych”. Ale i to dobrze, bo przynajmniej są oklaski — jest czasem śmiech.

Piękne nagrody honorowe zwycięzcom wręczał Prezes Towarzystwa, Min. Papée, Komisarz Generalny R. P. w Gdańsku, oraz ofiarodawcy.

Na zawodach byli obecni liczni przedstawiciele Władz wojzkowych i cywilnych gdyńskich i stołecznych — wszystkich wymienić nie sposób.

Zawody obesłane były stosunkowo słabo, zarówno z powodu konkurencji „Grupy Olimpijskiej”, jak i równocześnie odbywających się zawodów w Baranowiczach. — Na przyszły rok liczymy na znacznie liczniejszy zjazd.

Gdynia, w lipcu 1936.

Wystawa koni remontowych w Kielcach

Związek Hodowców Koni Województwa Kieleckiego zorganizował w lipcu b. r. w Kielcach wystawę koni remontowych.

Organizacja wystawy, spoczywająca w ręku Prezesa Związku, p. Kazimierza Działoty, Rejonowego Inspektora Koni, mjr. Władysława Matuszewicza, oraz Inspektora Kieleckiej Izby Rolniczej, p. Berezowskiego, stała na wysokim poziomie. Sprawność techniczna nie zawodząca w najdrobniejszych szczegółach przebiegu wystawy, pokazu i premjowania zapewniła wszechstronne powodzenie tej całkowicie udanej imprezy.

Bardzo szczęśliwie wybrany teren wystawy w bezpośrednim sąsiedztwie 2 p. a. 1. Leg., który udzielił na rzecz wystawy swoich stajen w nowobudujących się koszarach pułku, był jednym z wielu dodatnich przyczynków do stworzenia udanej całości.

Związek Kielecki w metodach swej owocnej pracy opiera się w pierwszym rzędzie na bezpośrednim kontakcie organów Związku z hodowcami w terenie, co umożliwia mu osiągnięcie szybkich, konkretnych rezultatów w dziedzinie organizacyjnej. W pierwszym rzędzie podkreślić należy dodatnie wyniki pracy w odniesieniu do hodowców małorolnych, gdzie akcja organizacyjna postępuje z niezachwianą pewnością i daje doskonałe rezultaty. Koła Powiatowe, skupiające hodowlę włościańską, stanowią twórcze ogniska w dziele racjonalizacji i metodycznego ujęcia produkcji konia użytkowego i remontowego. W centrali Związku Wojewódzkiego zrzeszonych jest obecnie ponad 200 stad prywatnych.

Związek zamyka w granicach swej działalności 17 powiatów. Stosunkowo małą aktywność wykazują powiaty: Będziński i Zawierciański, które ze względu na swój przemysłowy charakter nie stanowią podatnego dla akcji hodowlanej terenu. Natomiast pozostałe 15 powiatów są całkowicie wciągnięte w orbitę działalności Związku. Miarą dokonanej pracy jest liczba około 5.000 przejrzanych i zarejestrowanych klaczy.

Podłożem konia Związku Kieleckiego jest przeważnie klacz orientalna. Z powodu braku zainteresowania hodowców (w ówczesnych odległych czasach) kwestią dokumentalnego ujęcia pochodzenia posiadanego materiału hodowlanego, rekonstrukcja progenitury posiadanych matek stadnych w głębszych fundamentach ich rodowodów jest dzisiaj sprawą zbyt trudną. Niemniej przyjąć jako zasadę możemy, że klacze w licznych stadach, nie wyłączając t. zw. klaczy krajowej uszlachetnionej orientalem, są produktami o udowodnionem pochodzeniu od 3 — 4 pokoleń.

Gros produkcji Związku Kieleckiego idzie po linii wychowu konia wierzchowego. Powiaty: Jędrzejowski, Miechowski i Pinczowski mają rasę t. zw. miejscową, uszlachetnioną w dużym stopniu krwią orientalną. Liczne stada na obszarze powiatu Opatowskiego, Olkuskiego i Sandomierskiego są w dużej mierze nasycone pełną lub półkrwią angielską. Typowy ośrodek w produkcji konia pociągowego i artyleryjskiego stanowi powiat Kozienicki wraz z przyległymi poszczególnymi gminami sąsiednich powiatów. Dla tego odrębnego ośrodka hodowlanego prowadzono w 1934 roku kilka ardeńskich reproduktorów, efekt działalności których da się wkrótce poznać. Niemniej, jak wspominałem, produkcja Związku skierowana jest na tory hodowli ko-



Z Wystawy Koni Remontowych w Kielcach. 1) p. Wesołowska ze Złotej, 2) płk. Dembiński, Szef Remontu, 3) p. Ośmiałowska z Chocimowa, 4) p. Jankowska z Bodzechowa, 5) p. hr. Zamoyska, 6) Naczelnik inż. W. Pruski z Min. Roln., 7) p. Skolimowski, członek komisji sędziowskiej, 8) ppłk. Zagrojski, Przewodn. Komisji Rem. Nr. 2, 9) mjr. Suski 10) p.p. Byszewscy z synem, 11) ppłk. Żarnowski z synem, 12) Prezes E. Roguski ze Stodół, 14) p. Bukowski Stefan.

nia wierzchowego. Udział własności większej na niwie hodowlanej oscyluje około konia wierzchowego, gdy produkcja konia pociągowego i artyleryjskiego jest domeną działalności hodowlanej własności mniejszej.

Jednym z aktualnych zadań Związku, realizowanych w sposób systematyczny i konsekwentny, jest ściślejsze rozgraniczenie wycinków hodowlanych i nadanie im działalności ustabilizowanego i ściśłego kierunku. Owoce tej działalności Związku mają swoją konkretną, a wielce dodatnią ocenę w znacznej cyfrze corocznie dostarczanych dla potrzeb armji remontów, które osiągają liczbę około 800 sztuk rocznie i nadają Związkowi jedno z czołowych miejsc wśród innych Województw w Rzeczypospolitej.

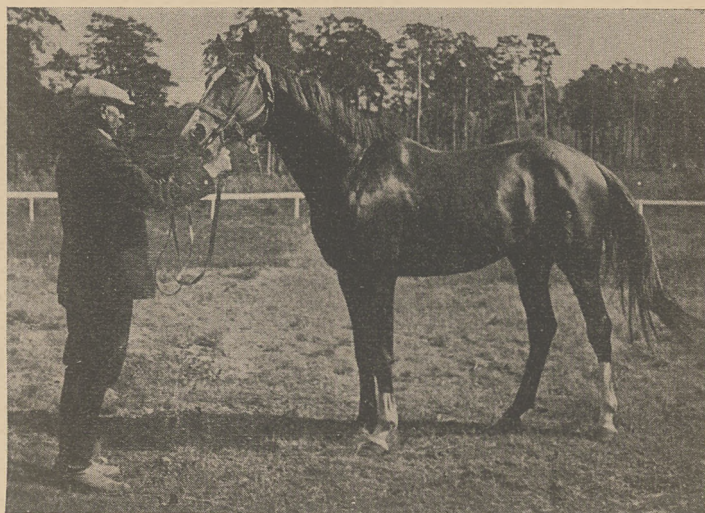
Aktualne na całym obszarze państwa zagadnienie konieczności wzrostu liczby czynnych reproduktorów nabiera na terenie województwa Kieleckiego szczególnego znaczenia. Nie posługując się argumentami cyfr, które uwypukliłyby w sposób najbardziej jaskrawy niekorzystną rozpiętość stosunku licencjonowanych reproduktorów do liczby pogłowia klaczy stadnych, przyjąć musimy ten stosunek za nieodpowiadający choćby umiarko-



Wystawa Remontowa w Kielcach. — I nagroda za grupę. Stawka p. Marji Ośmiałowskiej z Chocimowa, pow. Opatów; obok właścicielka. Konie po 37 Dolman X. Wszystkie konie premjowane: jedna I, dwie II, i dwie III nagrodą.



Wystawa Remontowa w Kielcach — Og. „Fortunio“ po Willkommen xx od kl. Igri po Puhar x. Właściciel i hodowca p. Mieczysław Głuski z Brzozówki pow. Stopnica. Ogier zakupiony do Stadn. Państwowych za 4.000 zł.



Wystawa Remontowa w Kielcach. — Og. „Orkan III“ po 1349 Ovid x od kl. Nadzieja po Etykiet xx właśc. i hodowca p. Zygmunt Leszczyński z Kaliszan pow. Opatów. Zakupiony do Stadn. Państwowych za zł. 3.500.

wanym, lecz celowym wymaganiom. Dobór bowiem reproduktorów i zgodne z wytkniętym i oczekiwanym przez czynniki wojskowe kierunkiem hodowlanym rozmieszczenie tych ogierów w terenie jest zagadnieniem szczególnie doniosłym dla przyszłej działalności Związku, jako czołowego producenta konia remontowego.

Przechodząc do materiału wystawowego podkreślić należy niezwykle staranne wyselekcjonowanie zaprezentowanych na wystawie koni. Nie spotkaliśmy się z okazami, które bezprawnie znalazłyby się w katalogu wystawowym, rażąc widza brakiem kwalifikacji. Całość wystawionych koni złożyła się na dodatni ze wszechmiar obraz konia wierzchowego o dużym nasyceniu krwią szlachetną, w przewadze orjentalną. Konie wyrównane postawione na należycie krótkich kończynach, głębokie i dobrze ozebrowane, o wyróżniająco się dobrym związaniu. Dość powszechną wadą jest tendencja do szablastej postawy tylnych kończyn.

Najbardziej jednak cenną zaletą tych koni jest ich wybitna suchość, doskonałe, harmonijne i posuwiste ruchy, oraz wielokrotnie stwierdzona odporność tkanki kostnej i kopyta. Cechy te nabierają szczególnej wymowy dla produktów powiatów południowych, gdzie podstawowa przyczyna (poza innymi ważnymi czynnikami hodowlanymi) leży w charakterze gleby — rędzynie.

Podkreślić wypada, że na wystawie było kilka bardzo dobrych koni typu artylerji konnej, w ich dobrej, nasyconej krwią szlachetną formie. Konie te w istotnie dobrym gatunku, są coraz bardziej trudne do uzyskania. Z całym uznaniem podkreślić należy, że przy równoczesnym z wystawą zakupie remontów miały miejsce ze strony hodowców wypadki rezygnacji sprzedaży wartościowych z punktu widzenia hodowlanego klaczy. Ponadto nie można pominąć przybycia na wystawę hodowców z innych województw w celu zakupu cenniejszych klaczy dla celów hodowlanych. Są to wysoce cenne dowody głębokiego zrozumienia podstaw hodowlanych, dążących do utrzymania i dalszej konsolidacji rodów, wyróżnionych w działalności poszczególnych stad. Równie dobrze świadczą te objawy o zasłużeniu pochlebnej opinii, jaką cieszy się kielecka hodowla.

Premjowanie wystawionych koni dokonała pod przewodnictwem płk. Zagrojskiego, przewodniczącego Komisji Remontowej Nr. 2, komisja sędziów przy udziale p. T. Nosarzewskiego, kierownika P. S. Og. w Bogusławicach, oraz p. Z. Skolimowskiego, członka Kolegium Sędziów. Przyznano 5 pierwszych nagród pieniężnych po 500 zł. każda, 6 drugich po 300 zł. i 11 trzecich po 150 zł., przeznaczonych przez Min. Spraw Wojsk. Ponadto Min. Rol. i Ref. Roln. przeznaczyło 2 złote, 4 srebrne i 6 brązowych medali, oraz 10 listów pochwalnych.

Wśród wyróżnionych pierwszą nagrodą znalazły się i z następujących stad:

Kamerun, po Torelore xx od kl. Kochanka po Quargel xx, właścicielka i hodowczyni Marja hr. Zamoyska z Trzebienia, został zakupiony przez Komisję Remontową za 2.300 zł. Złoty medal. Głęboki, o długich linjach, rasowy wałach, o szczególnie dobrej partji przodu, z pewnym uszczerbkiem dla zadu.

Fraszka po Willkommen xx od kl. Amuratkę po 16 Amurath XIV o, właściciel i hodowca p. Mieczysław Głuski z Brzozówki. Złoty medal. Klacz została zatrzymana do chowu. Piękny typ wysoce szlachetnej anglo-arabki. Regularność pokroju (z wyjątkiem tendencji do szablastej postawy) łączy się z wybitną macierzystością, która jest dominującą i bardzo imponującą cechą tej wysoce wartościowej klaczy.

Dollar, po 37 Dolman x od kl. Buława po Bandyta xx, właścicielka i hodowczyni p. Marja Osmiałowska z Chocimowa. Fundamentalny, rozłożysty, o grubej kości i wyraziście stawach koń pod siodło. Srebrny medal. Zakupiony do remontu za 1.700 zł.

Azja I po 1349 Ovid x od kl. Azja po Illuminator xx, właścicielka i hodowczyni p. Wanda Jankowska z Borzechowa. Srebrny medal. Zakupiona za 1.600 zł. Dobry typ wierzchowego konia o rzetelnym kalibrze i harmonijnej całości, przy znakomitym ruchu.

Figlarz po 681 Sowizdrzał x o od kl. Cyganka, właściciel i hodowca płk. w st. sp. Franciszek Żarnowski z Brzezina. Srebrny medal. Zakupiony za 1.600 zł. Okazały wałach o dużych ramach i pięknych, posuwistych ruchach.

Nagrody za grupy, składające się z 5 koni każda, przyznane zostały: I — p. Marji Osmiałowskiej (wszystkie konie po 37 Dolman x), II — p. Bronisławowi Wesołowskiemu (konie po 1147 Samum o i po 87 Furioso XIV x), III — p. Wandzie Jankowskiej (konie po 1349 Ovid x i Torreador xx).

Min. Roln. i Ref. Roln. zakupiło do stadnin Państwowych następujące ogiery:

- 1) Fortunio, ur. w 1933 r., po Willkommen xx od kl. Igri po Puhar x, wł. p. Mieczysław Głuski z Brzozówki — 4.000 zł.
- 2) Orkan III, ur. w 1933 r., po Ovid x od kl. Nadzieja I po Etykiet xx, wł. p. Zygmunt Leszczyński z Kaliszan — 3.500 zł.
- 3) Jastrzębiec, ur. w 1933 roku, po Illuminator xx od kl. Velwetka po Dobosz xx, wł. p. Ludwik Byszewski — 3.000 zł.
- 4) Fetysz, ur. w 1933 roku, po Paraszt xx od kl. Kochanka po Atlasnyj, wł. Zarząd Dóbr Łowinia — 3.000 zł.

Wręczenia nagród i dekoracji koni nagrodzonych dokonał Szef Remontu, płk. Stefan Dembiński. Na wystawę przybył Naczelnik Wydziału chowu koni Min. Roln. i Ref. Roln., inż. Witold Pruski.

Baranowicze

Propozycje, wydane przez Wschodnio-Kresowy Klub Jazdy w Baranowiczach słusznie głoszą, że Meeting Popularny P. Z. J. jest połączony z zawodami W. K. K. J. Ogólna bowiem suma nagród rozegrana tu, wynosi kwotę prawie dwa razy większą, niż preliminuje na Meeting Popularny P. Z. J.

W. K. K. J. prowadzony z wielkim rozmachem przez swego Prezesa, gen.-bryg. Stanisława Grzmot-Skotnickiego należy do tych wyjątkowych stowarzyszeń jeździeckich, które nie tylko świetnie spełniają swoje zadanie ideowe, lecz potrafią gospodarować, zamykając swój roczny bilans z zapasem gotówki w kasie i bez grosza długów.

Wydatki roczne Klubu nie kończą się na wypłacaniu nagród w Baranowiczach. Klub zwykle organizuje zawody i w innych miejscowościach swego rejonu oraz utrzymuje we wzorowym stanie własny tor wyścigowy w Baranowiczach z bieżnią dla gonitw płaskich oraz przeszkodowych, z obszernymi trybunami dla widzów i torem konkursowym, zaopatrzonym w bardzo dobre stałe i przenośne przeszkody.

I wszystko to znajdujemy na dalekich Kresach wschodnich Rzeczypospolitej, gdzie nie warunki lokalne, lecz tylko garstka ludzi dobrej woli, lojalnie podporządkująca się energii swego Prezesa, tworzy i działa.

W jakim stanie jest tutejszy tor i jego naturalne przeszkody, świadczy przyjazd z dalekiego Grudziązda do Baranowicz, dla ostatnich treningowych galopów i skoków, grupy olimpijskiej, przygotowującej się do Wszechstronnego Konkursu Konia Wierzchowego w Berlinie. Grupa znalazła tu pod każdym względem najodpowiedniejsze warunki pracy.

Baranowicze pobiły rekord Meeting'ów Popularnych, bo zapisanych koni było 162. Przybyły licznie stajnie z Małopolski Wschodniej, pozatem z Poznania, Warszawy, Grudziązda, Chełma, Suwałk, Prużan, Wołkowyska, Ostroga Wołyńskiego, Sandomierza, Mińska Mazowieckiego, Augustowa, Lidy, Braclawia i inne.

Sekretarz klubu, rtm. Ksawery Nagórny miał nielada zadanie, żeby dobrze przyjąć, zakwaterować i wszystko planowo załatwić z tak licznymi gośćmi, a Skarbnik Klubu, por. Tomczyk, spełnić swe odpowiedzialne, a niewdzięczne funkcje.

Gospodarz toru wyścigowego, rtm. Koszarski, opracowywał biegi terenowe. W tym roku wszystkie biegi naprzelaj i od punktu do punktu tylko w mniejszej swej części były przekładane po torze stałym. Większa część każdej trasy zdecydowanym rzutem wyprowadzała zawodników w graniczące z torem pola i las.

Dystansy tych biegów, w pierwszym rzędzie stanowiące o ich należytych charakterze, były dotrzymywane dokładnie, skutkiem czego przebiegi wszystkich gonitw układały się normalnie.



Wręczenie nagród zwycięzcom w pokazie konia wierzchowego przez Prezesa WKKJ. gen. bryg. Skotnickiego. I. por. Mickunas na Toście, II. rtm. Orłowski na Brawurze.

Tor konkursowy, jeden z najlepszych w Polsce pod względem wymiarów, terenu i gospodarki przeszkodowej, od rtm. Tuchołki został przejęty w tym roku przez rtm. Jadownickiego.

Parcours'y, opracowywane przez niego odpowiadały wszystkim wymaganiom nowoczesnym. W ogólnej konstrukcji nosiły one pod każdym względem charakter umiaru, jednocześnie bardzo stanowczo, lecz dyskretnie stawiając dość poważne wymagania, doskonale dostosowane do jakości i wielkiej ilości startujących. W wyniku tego klasyfikacja układała się nadzwyczaj dokładnie. Podczas całego meeting'u rozgrywka miała miejsce raz jeden i tylko pomiędzy dwoma końmi. W każdym z konkursów były bezbłędne przebiegi, ale tylko w takiej ilości, ile potrzeba było dla natychmiastowej selekcji czołowych koni.

Ogólne techniczne kierownictwo zawodami spoczywało w rękach ppłk. Zygmunta Lewandowskiego. Jego zadanie nie było łatwe.

Tereny Klubu, przeznaczone na tor, paddock i plac rozprężania są tak obszerne, że potrzebna jest tu specjalna organizacja łączności i sygnalizacji.

Wszystko było jednak tak przemyślane i zmechanizowane, że przewodniczący Jury, nie tylko nie wstając ze swego krzesła, a nawet nie ruszając się na niem, miał całkowicie opatrowane wszystkie punkty toru, zapomożą systemu dzwonek elektrycznych, telefonu i rozmaitych sygnałów.

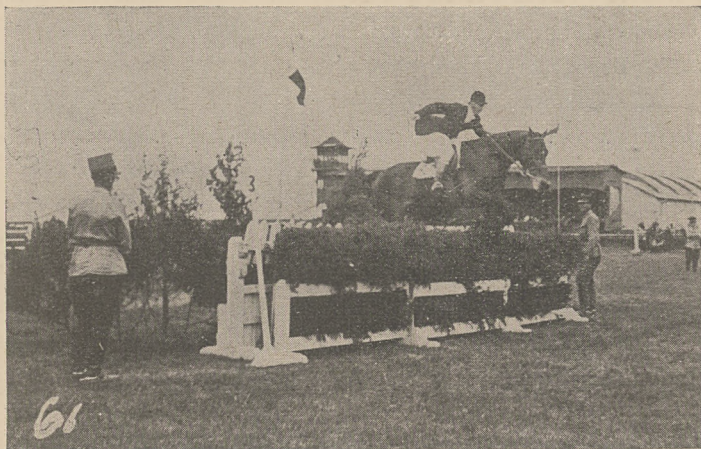
Pracę Jury, w której niezmordowanie stale brali udział rtm. Balasiński i por. Raszewski, postawiono w wyjątkowo sprzyjające warunki. Loża Jury była zupełnie izolowana i oprócz trzech członków Jury nikt do niej nie miał prawa wstępu. Zapewniło to sprężystość przebiegu zawodów i szybkie tempo ich prowadzenia, pomimo ogromnej ilości startujących.

Urozmaicone propozycje niezawodnie przyczyniły się do popularności zawodów baranowickich. Np. konny raid gwiazdzisty sprowadził do Baranowicz amazonkę z okolic Braclawia, od samej granicy łotewskiej, pannę Wandę Bortkiewiczównę.

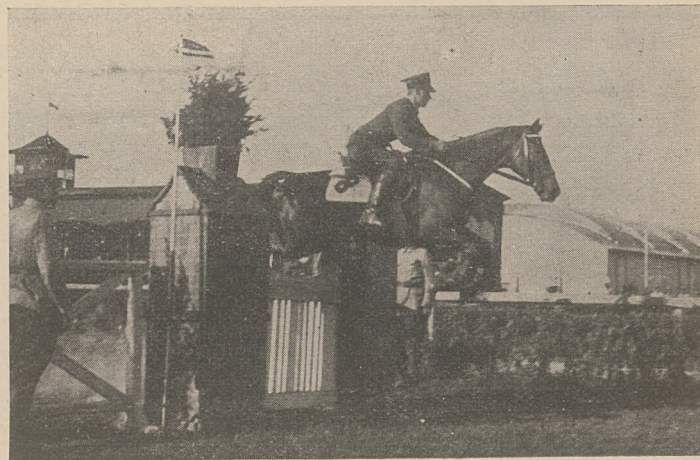
Bieg z przeszkodami, zawody krakusów, pokazy 26 pułku ułanów Wielkopolskich i t. p. wypełniły ciekawie program zawodów, a co za tem idzie i obszerne trybuny publicznością. Miejsc siedzących brakło.



Baranowicze. — p. Eryk Brabec na Nababie.



Baranowice. — P. J. Iwanowski na Nestorze po Achilles, hod. hr. Mielżyńskiego.



Baranowice. — Por. Gerlecki — 25 p. Ułanów na Amazonce III, po Desiderius — Lady Golighty, hod. H. Skinderowej.

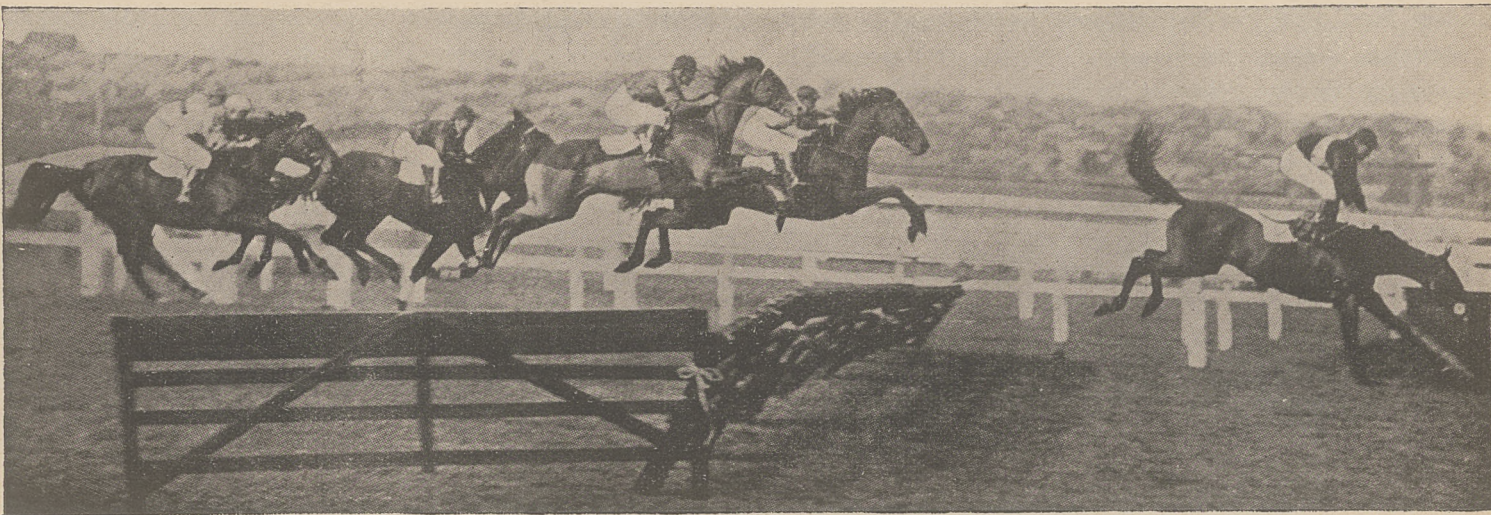
W ogonku przy kasie z biletami wstępu widzieliśmy i eleganckie, drogie kapelusze i zmiętą maciejówkę, może dorożkarza, a może ulicznego sprzedawcy lodów.

Na Kresach Wschodnich umieją się interesować koniem, a nie potrafią widać zebrać o bezpłatny bilet wstępu, każdy, w miarę swych sił składa tu grosz dla dobra sprawy, bo wie, że

bez tych groszy za wstęp nie będzie mogła żyć żadna jeździecka impreza.

W swej prostej szczerości, w swym dużym rozmachu przestrzeni i czynu imponująco piękne są te nasze Kresy.

L. K.



W powietrzu! Ciekawy fragment wyścigu płotowego w Melbourne (Australja), w którym fotografowi udało się uchwycić 5 uczestników w powietrzu.
Foto: Sporting and Dramatic — Londyn.

Wyścigi zagranicą

A N G L J A.

Najlepsze dwulatki z Early School na czele — Rhodes Scholar dominuje — Zwycięstwo i nieoczekiwana porażka Taj Akbar'a — Precipitation i Sing — Solario redivivus — O Fairway'u — Rzadka pozycja Pharos'a — Słówko o Sunny Trace — Linja Leighon Tor tryumfuje.

Z dwulatków angielskich, które do chwili obecnej (meeting w Goodwood) najbardziej się wyróżniły, najciekawsze są: Early

School, Le Grand Duc, Full Sail, Solfo, Foray Night Song, Hesperus.

Dwa razy biegał i dwa razy wygrał og. Early School lorda Astor'a; w Coventry St. (£. 2740, Ascot) pokonał ogiera Hesperus (syna Highborn'a II), Hartington'a, og. Full Sail, a także bezimiennego ogierka z kl. Nem Soha — w polu złożonym z 18 koni. Early School jest synem derbisty Felstead'a z kl. Quick Rise po Hurry On i Pompadour po Bayardo i Popinjay — z linii Chelandry, którą już nieraz wymienialiśmy jako jedną z najznakomit-

szych w General Stud Book'u. — Quick Rise dała wcale niezłego trzylatka Double Remove.

Le Grand Duc (Blenheim — La Douairière po Spearmint i Dormouse po The White Knight) wygrał **Kennett St.** (Ł. 788, Newbury), a także dość pewnie wyprzedził Faray'a w **New St.** (Ł. 2990, Ascot). **Foray** (Tetratema — Black Ray po Black Jester) zwyciężył Fair Copy i Full Sail w **July St.** (Ł. 1465, Newmarket), zaś **Fair Copy** (Fairway i Composure po Buchan i Sereissima) potrafił wygrać też wielki wyścig w Ascot, a mianowicie **Chesham St.** (Ł. 2155).

W tej chwili trójka Le Grand Duc, Foray, Fair Copy wyjaśniła wzajemny stosunek sił. Jak zachowa się Early School wobec Le Grand Duc'a — przyszłość pokaże.

Wydawało się, że do najbardziej utalentowanych dwulatków zaliczymy ogiera **Full Sail** (Fairway i Fancy Free po Stephan the Great) lecz biega on bardzo nierówno: po zupełnej przegranej w Coventry St. — wygrał on zdecydowanie jeden z największych wyścigów dla młodzieży przeznaczonych — **National Breeders Produce St.** (Ł. 5520); Foray musiał poprzestać na drugim miejscu, a francuski Goya II był trzeci. Gonicwa ta rozgrywana w Sandown Park służy naogół na miarodajną próbę klasy konia: niepobity Bahram biegał po raz pierwszy właśnie w tej gonicwie. Wygrywały ją tak dobre konie jak Cicero, Bayardo, The Tetrarch, Tetratema, Flamingo. —

Następny start Full Sail'a przyniósł mu znowu porażkę: **Ham Produce St.** (Ł. 3481) zdobył og. **Solfo** wyprzedzając w walce o łeb dobrze znanego nam Foray'a; Ali Pasha był trzeci a Full Sail dopiero czwarty. Solfo jest synem Solario z kl. Panic, bardzo pewnej klaczy stadnej, która już dała kl. Solfatara, og. Tiderace oraz og. Davy Jones, który tak nieszczęśliwie przegrał

Grand National (p. Nr. 12 J. i H.) Panic jest po Hurry On z kl. Volcanic, która znów odznaczyła się w hodowli, dając og. Cyclo-nic, kl. Bucolic oraz kl. Typhonic.

Komunikowałem już o dwóch zwycięstwach og. **Hesperus**, syna Highborn'a II; był on drugi w Coventry St. za najlepszym bodaj tegorocznym dwulatkiem angielskim Early Scholl, a ostatnio wygrał znowu dobrą gonicwę w Goodwood — **Selsey St.** (Ł. 600, 1200 mtr.) w polu złożonym z 23 koni i to wygrał łatwo, prowadząc całą drogą. Hesperus jest najlepszym synem jakiego Highborn II pozostawił w Anglii.

Wśród pobitych koni były takie, które już wygrały nawet dobre wyścigi: **Puzzler** (drugi) był pierwszy w czasie ostatniego meetingu w Newmarket; **Honquan** (szósty) — syn Chateau Bouscaut pokonał doskonałą klacz Night Song w **Chesterfield St.** (Ł. 990), również w Newmarket.

Night Song (Royal Minstrel — Free and Easy po Grand Parade) uważam za najlepszą klacz dwuletnią, przynajmniej w tej chwili. W polu złożonym z 35 dwulatek odniosła ona cenne zwycięstwo w **Queen Mary St.** (Ł. 3320, Ascot), a później pobiła Bibi Sahiba'ę i Cameron Lad'a w **Fulbourne St.** (Ł. 805, Newmarket): — Dwa wyścigi wygrał og. **The Hour** (po Horus, pół-bracie og. Flamingo, z kl. Dursilla po The Tetrarch) — jeden w Ascot (**Windsor Castle St.**, Ł. 1360), drugi w Goodwood (**Foxhall St.** Ł. 657) — musi więc umieć galopować. Syn Flamingo — **Waterbird** zdobył **Stud Produce St.** (Ł. 933) w Newmarket. Mały ale jakże dzielny syn Flamboyant'a — Flamingo da napewno nie jednego wybitnego konia. —

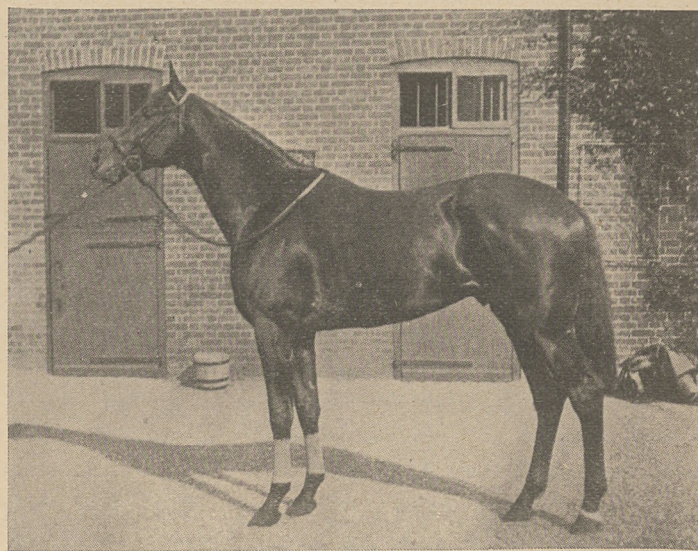
Pojawiły się pierwsze dwulatki po Cameronian'ie: **Covenant**, jego syn, wygrał wyścig a inne dwulatki po synu Pharos'a również potrafią coś niecoś i nie będziemy długo czekać na dalszych zwycięzców po nim. —



Sandown Park — National Breeders Produce Stakes wygrywa 2 l. og. Full Sail lorda Rosebery.



Full Sail (Fairway — Fancy Free) 2 l. og. gn. lorda Rosebery.



Sind (Solario — Mirawala) 3 l. og. gn. ks. Aga Khana.

Covenanter zajął także trzecie miejsce za amerykańskim dwulatkiem, ogierem **Perifax** — synem znakomitego konia i jak się okazuje cennego reproduktora Gallant Foxa — w **Richmond St.** (Ł. 1411, Goodwood). Drugie miejsce zajął **Inscribe**, syn **Papyrus'a**. —

Bardzo wysoko dotowany wyścig dla 2 l. klaczy (**Lancashire Breeders Produce St.**, Ł. 3375) wygrała **Diala**, córka **Gainsborough** z kl. **Dulce** po **Prince Galahad** i **Dian** po **Phalaris**; wybornej klaczy wyścigowej **Diadem** po **Orby** i **Donnetta** po **Donovan**. Żeńska linja bezcenna. —

W **Lavant St.** (Goodwood, Ł. 1381) syn **Pharos'a** — **Phakos** (z kl. **Phi-Phi** po **Stedfast** i **Bongo** po **Dark Ronald**) wyprzedził og. **Grandio**, syna **Papyrus'a**; **Grandio** miał za sobą poprzednio jedno niezłe zwycięstwo. Klasyczny rodowód ma córka **Pharos'a** — **Bright Beam** — z matki **Grace Dalrymple** po **Gainsborough** i **Cypher** po **Swynford** i **Cyrene** po **Cyllene** — zwyciężczyni w **Molecomb St.** (Ł. 1780, Goodwood). Już to w tym roku konie po rodzonych braciach **Pharos** i **Fairway** dokazują cudów, jak to widzimy z danych statystycznych!

Córka **Fairway'a**, dwuletnia **Fair Maud** wygrała popularny **British Dominion 2. Y. O. Pl.** (Ł. 890, Sandown Park). —

Aby zakończyć przegląd elity dwulatków wspomnę jeszcze o zwycięzcy **Champagne St.** (Ł. 1204, Salisbury) — bezimiennym ogierku po **Pharos** i przepięknej klaczy stadnej **Nem Soha**, córce **Lemberga**.

**
*

Na lipcowych przetargach w **Newmarket** **Miss Dorothy Paget** zapłaciła 11.500 gwinei za roczną klaczkę rodzoną siostrę **Windsor Lad'a**. Najwyższa cena za roczniaka na licytacji w Anglii wynosi 14.500 gw. Za tę cenę kupiony był **Blue Ensign**, który zresztą wygrał b. niewiele. Z wolnej ręki najdrożej był sprzedany roczniak **Feridoon**, którego **Aga Khan** kupił w stadninie państwowej za 17.000 gwinei — ten koń miał wypadek i nawet nie mógł być trenowany.

Dobre ceny osiągnęły roczniaki po **Cameronian**, **Caerleon**, **Beresford**. Szereg dobrych koni pełnej krwi sprzedano zagranicę, a **Blenheim**, ojciec **Mahmoud'a**, **Le Grand Duc**, **Wyndham'a**, **Vermeil II** etc. przybył już do Ameryki, dokąd go sprzedał **Aga**

Khan za 45.000 funtów. Dla armji niemieckiej zakupiono w Irlandji 600 koni typu wierzchowego (huntery w typie koni pełnej krwi).

**
*

Rhodes Scholar uważany jest obecnie za najlepszego trzylatka w Angliji. Po zwycięstwie nad **Mahmoud'em** w **St. James Palace St.** wygrał on w fenomenalnym stylu **Eclipse St.** jeden z najcenniejszych wyścigów porównawczych w Angliji. (Ł. 8716, 2.000 mtr.). Minął on celownik o 6 dł. przed 3 letnim **His Grace** (rodz. brat **Blenheim'a**), a żokej gdyby chciał, mógłby tę odległość powiększyć do tuzina długości. Trzecim był również 3 l. **Fairey**, a dopiero czwarty był czterolatek **Theft**. Szósty był **Thankerton**, który, jak się później okazało, dostał zapalenia okostnej (czy też coś podobnego) na nogach. — **Rhodes Scholar** z sumą z górą 12.000 funtów stoi obecnie na czele listy zwycięskich koni w Angliji przed rówieśnikami **Pay Up** (10.500) i **Mahmoud** (9.900) oraz przed 4 l. **Quashed** (Ł. 9.100).

O ile lord **Astor** nie ma wyraźnie szczęścia do **Derby**, o tyle los faworyzuje go w **Eclipse St.**, którą to gonitwę wygrywa już po raz piąty. **Buchan** wygrał ją dwukrotnie, a **Craig an Eran**, **Saltash** i **Rhodes Scholar** po raz.

Czy **Rhodes Scholar** wytrzyma dystans **St. Leger'u** — trudno powiedzieć. W każdym razie na dystansie 2.000 mtr. jest on najlepszym trzylatkiem angielskim obok **Mahmoud**, **Taj Akbar**, **Pay Up**, **Precipitation**, **Thankerton**, **Fairey**.

Rhodes Scholar og. gn. ur. 1933 r.

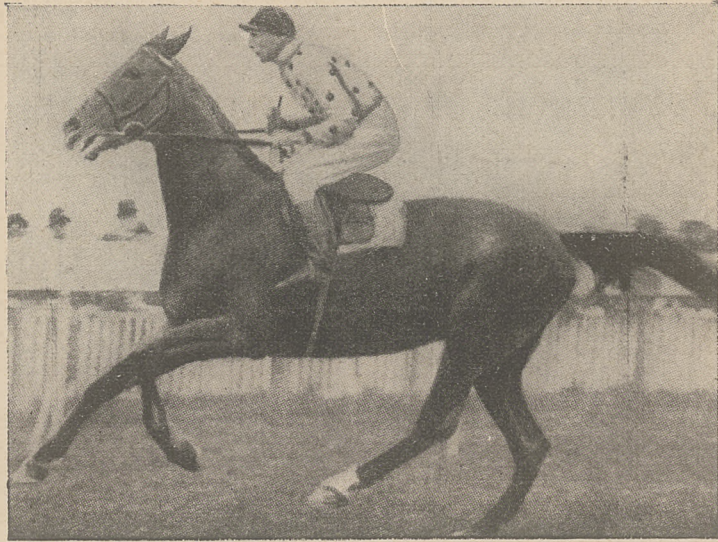
Book Law L.				Pharos ChS, DYS			
Popingaol		Buchan Ec × 2		Scapa Flow		Phalaris	
Popinjay	RH, PWst, Dark Ronald	Hamoaze	Sunstar 2.D	Anchora	Chancer G	Bromus	ChS, PWst, Cm Polymelus

Zgromadzone tu są prądy krwi najlepszych matek stadnych jak Scapa Flow (Anchora), Hamoaze, Canterbury Pilgrim, Popingaol (Popinjay)! Phalaris, Pharos, Buchan reprezentują składniki szybkości, Book Law, która wygrała St. Leger — wnosi wytrzymałość. Jeśli syn pójdzie w ślady matki, to będziemy znowu mieli ogiera extra-klasy.

Znakomity wyścig zrobił trzyletni **Taj Akbar** (drugi w Derby) w **Princess of Wales St.** (£. 2.730, 2.400 mtr., Newmarket) pokonał on o szyję amerykańskiego championa, 4 l. Omaha, który przegrał o kr. łeb do Quashed w Ascot Gold Cup. Amerykanin, o kalibrze, jaki widzimy tylko u kandydatów na Grand National, nie mógł, jak się okazuje, dać klasowemu trzylatkowi 6 funtów ang. wagi; jest to koń dobry, ale nie fenomen, za jakiego uchodził w swej ojczyźnie na podstawie zwycięstw odniesionych w Kentucky Derby Prekness St., Balmont St. i innych. — Omaha dał na starcie tej gonitwy takie przedstawienie, że gdyby nie usilne współdziałanie jeźdźców innych koni — Omaha zostałaby na starcie.

Po tym wyścigu Taj Akbar musiał się silnie cofnąć w kondycji, imaczej bowiem trudno byłoby objaśnić sobie jego porażkę w **Sussex St.** (£. 1.298, 1.600 mtr., Goodwood), jaką mu zadał 3 l. wałach Corpach, bijąc go w walce o szyję. Różnica + 6½ kg. wagi nie mogła tu być jedynym czynnikiem rozstrzygającym — większą wagę przykładałbym do świetnej jazdy championa Gordon Richards'a. — Corpach to zresztą koń wielkiego pochodzenia — po Coronach i Plymstock po Polymelus. Do grupy czołowych trzylatków musimy zaliczyć ogiera **Precipitation**. Jest to najlepszy koń jakiego zostawił Hurry On od czasów Coronach'a i ostatni jaki mu sławy już po śmierci przysparza. Ogier w olbrzymich linjach — **Precipitation**, uważany jest za poważnego kandydata na St. Leger. Po wartościowem zwycięstwie w Ascot w King Edward VII St. biegał on w Goodwood, na torze bardzo nieodpowiednim dla tak dużego konia i był znowu pierwszy w **Gratwicke Produce St.** (£. 2.284, 2.400 mtr.), bijąc pewnie Bonspiel'a, niosącego o 6 kg. mniej. Matką **Precipitation** jest klacz Double Life po Bachelor's Double i Saint Joan po Willbrook i Flo Desmond po Desmond. Kl. Double Life w r. 1929 wygrała Cambridgeshire Hcp.

Bardzo interesująco rozwija się karjera 3 l. ogiera **Sind** (Solario — Mirawala po Phalaris i Miranda po Gallinule i Admiration); był on drugi w Grand Prix de Paris, a przywieziony do Liverpool'u w ciągu 3 dni wygrał dwa wielkie wyścigi: w środę, 22 lipca **St. George St.** (£. 1.736, 2.600 mtr.) od Haulfryn'a i Plaster Cast, zaś w piątek, 24 lipca — **Atlantic Cup** (£. 1.630, 2.000 metrów), bijąc wałacha Apy oraz dobrze znanego nam His Grace, który finiszował mocno i dla którego dystans był nieco za krótki. Tem samym **Sind** skoczył do góry w tabeli klasyfikacyjnej tegorocznych trzylatków. — Obserwujemy ponowny renesans produktów po **Solario**: ten wspaniały reproduktor jakiś czas nurtowany był przez jakąś chorobę, nie był sobą i świetnie rozpoczęła jego karjera reprodukcyjna doznała załamania. Obecnie oprócz **Sind'a**, rejestrujemy następujące zwycięstwa jego potomstwa: **Raeburn** (rodzony brat Orpen'a) zdobył **Irish Derby**, a córka Solario — kl. **Silversol** (od Silver Cloud po Manna), wygrała **Irish Oaks**. — 4 l. **Solar Bear**, syn znajdującej się w Polsce klaczy **Lair**, wyróżnił się zwycięstwem w **London Cup** (£. 830) nad Bouldnor'em, który wygrał Ascot St., zaś **Zingaro** tryumfował



Crack amerykański Omaha (Gallant Fox-Flambino) 4 l. og. kaszt. Mr. William Woodward (ż. P. Beasley).

w Sandown Anniversary Cup (£. 1.276). Z dwulatków wyróżnił się syn Solario — Solfo (p. wyżej).

Na czele listy ogierów stoi **Fairway**: dzięki ciągłym tryumfom swego potomstwa (Full Sail, Fairey, Fairledd, Taj Akbar, air Maud, ostatnio **Fairplay** w Duchess of York St. £. 821) — już w końcu lipca może się on pochwalić sumą **42.000 funtów**. Na drugim miejscu znajduje się jego **rodzony brat Pharos** — z sumą 16.500 funtów. Jest to wypadek chyba jedyny w dziejach hodowli i tem ciekawszy, że **Pharos** zajmuje w tej chwili również **drugie miejsce** na liście reproduktorów we Francji (za Massinel).

Na trzecim miejscu jest **Blenheim** (£. 14.200).

Mały, ale piękny ogier **Sunny Trace** (Abbots Trace), daje biegające i obiecujące konie; jednego dnia wygrały po nim 2 konie. Zawsze lubiłem tego konia, a obserwując go przez lornetkę w Derby 1928, gdzie na ostatnim zakręcie zajmował doskonałą pozycję — cieszyłem się, że będzie w walce końcowej. Niestety był dopiero ósmy.

**

Poważny tryumf hodowlany odniosła klacz **Leighon Tor** — słynna matka stadna zmarłego W. Singer'a. Jej syn 4 l. og. **Ripon Tor** wygrał **Liverpool Summer Cup** (£. 1.195), zaś jej wnuczka **Sharp Tor** (od Saddle Tor) — zapewniła sobie **Leicestershire Oaks**.

Brown Jack.

N I E M C Y.

Das Braune Band von Deutschland — Propaganda rozumna i celowa — **Nereide** „ein Ausnahmepferd“ — Do stada — Słowno o niepokonanych — Środki państwowe na propagowanie jeździectwa wyścigowego.

Po raz trzeci rozegrano w Monachjum wielki wyścig „Das Braune Band von Deutschland“. Gonitwa ta o charakterze międzynarodowym, bardziej niż kiedykolwiek spełniła chwalebnie swą rolę w służbie szeroko pojętej propagandy wyścigów konnych i hodowli konia pełnej krwi. Na torze w Riem zebrało się 50000 publiczności — ilość w Niemczech dotychczas nie notowana — oraz liczni przedstawiciele rządu, partji, instytucji społecznych, wojska; przybyło też sporo gości z zagranicy. Przygotowanie całej imprezy znakomite, organizacja wzorowa. Rano o godz. 7-jej

zespół konnych trębaczy z kilku pułków kawalerji budził miasto ze snu przypominając swoim i obcym o wielkim dniu konia. Po sobotniej ulewie pogoda w niedzielę 26 lipca była piękna, a elastyczny tor sprzyjał wszystkim koniom. Międzynarodowy charakter gonitwy został zapewniony dzięki udziałowi francuskiej klaczy Corrida — 4 l. córce Coronach'a; wygrała ona w r. b. już kilka dobrych wyścigów w swej ojczyźnie, a i w Ascot potrafiła ona (trochę wypadkowo zresztą) zatryumfować w Hardwicke Stakes.

Wszystkie konie wyszły do startu w znakomitym porządku i były zupełnie suche; jedna Corrida miała boki lekko spocone, to też ją jedną puszczono nieco wcześniej na start.

Akcja klaczy Nereide na próbnym galopie zachwycała wszystkich. Start był bardzo trudny z winy klaczy Contessina, lecz wypadł dobrze. Przeznaczony na leadera dla klaczy Nereide jej towarzysz stajenny 4 let. Glaukos, startujący z dużego koła, musiał być z miejsca silnie wysyłany aby wydostać się na czoło gonitwy; ponieważ tempo z miejsca było ostre — dopiero po 200 mtr. zaczął Glaukos wykonywać swą rolę i objąć prowadzenie. Nereide poszła zaraz za nim, a w środku grupy uczestników złożonej z 10 koni trzymała się Corrida pilnowana przez ogiera Sturmvoegel.

Na przeciwległej prostej Abendstimmung — 3 l. klacz należąca do stadn. państwowej Graditz, zrównała się z Nereide, a następnie odebrała prowadzenie Glaukos'owi. Tempo wzmagą się, Corrida poprawia pozycję nazewnątrż pola i pociąga za sobą Wahnfried'a; ku ogólnemu zdumieniu Sturmvoegel nie prze naprzód — przestaje podążać. Nereide rusza całą parą naprzód. Corrida próbuje atakować, staje się jasne, że gonitwę rozegrają te dwie klacze. Nereide, wspaniale galopująca, nie daje francusce dojść do siebie i wśród nieopisanego entuzjazmu bije ją o długość. Na trzecim miejscu znalazł się 3 l. Wahnfried, zaś na czwartym — Goldtaler, zwycięzca wielkiej nagrody w Zoppot (19 lipca, Gr. Pr. v. Danzig, gdzie polski Gentry był piąty). Goldtaler finiszował bardzo efektownie, licząc przeciwników jednego po drugim. Na dalszych miejscach: Contessina (5), Seine Hoheit (6), Sturmvoegel (7). Do pierwszych pięciu miejsc przywiązane były nagrody honorowe i sumy pieniężne dla właścicieli zwyciężkich koni rozdzielały się jak następuje: 70.000 mk. — 11.000 mk. — 7.000 — 3.000 — 1.500 — 1.000 i 500 mk. — razem suma nagród (oprócz premij hodowlanych) wyniosła 94.000 mk. — Czas 2 m. 37½ s.

Nereide pokazała, że jest koniem wyjątkowej klasy jak na niemieckie stosunki, a pozatem reprezentuje klasę międzynarodową. Wygrała ona w swej świetnej karierze 10 wyścigów na sumę

178.500 mk. w tem Sierstorpff Rennen, gdzie przeszła 1.000 mtr. w czasie poniżej minuty, Oppenheim Rennen, Zukunfts R., Rati-bor R., zaś jako trzylatka Kisasszony R., Pr. der Diana, Derby w rekordowym czasie, wreszcie Brunatną Wstęgę.

Nereide zakończyła swą karierę wyścigową i idzie do stada — co jest krokiem rozumnym ze strony stada Erlenhof, które może być dumne ze swej wychowanki, taksamo jak może być dumne z Athanasius'a, który również potrafił wygrać Derby i das Braune Band — tylko nie w jednym roku, jak Nereide, ale w dwóch latach.

Nereide wchodzi do grona niepokonanych i będzie wymieniana obecnie obok węgierskich sław, które też nie doznały porażki: obok Kincsem i Patience.

Z koni niemieckich niepokonane zostały Saphir i Landgraf, ale biegały one tylko cztery względnie pięć razy.

Obok Oleander'a i Alba'y — musi być Nereide uważana za „Ausnahme Pferd“. Rodowód jej podawaliśmy w Nr. 21 J. i H. Trzeba dodać, że Nera di Bicci, jest pół-siostrą klaczy Nuvolona, która dała we Włoszech Navarro; z tej linii pochodzi także Niccolo da Folingno. Babką klaczy Nera di Bicci jest Sibola (wygrała ameryk. „1000 Gwinei“), znana w hodowli jako matka Bałtinglass'a. —

Sturmvoegel nie pokazał w Monachjum swej właściwej formy; jest on dużo lepszy od Wahnfried'a jak to pokazał w Gr. Pr. v. Berlin. Po wyścigu okazało się, że Sturmvoegel kaszle i zapewne tu trzeba szukać przyczyny porażki — zbyt ciężkiej, aby mogła być prawdziwa. A szkoda: ponieważ Nereide idzie do stada nie zobaczymy już spotkania tych dwóch znakomych koni.

W czasie meetingu w Monachjum rozegrano jeszcze cały szereg cennych nagród, co było możliwe dzięki wydatnej pomocy finansowej ze strony państwa. Dzięki pomocy państwowej można było rozegrać wyścig płaski dla jeźdźców amatorów (Nagr. Pięciu kół olimpijskich, 12.000 RM. dla zwycięzcy) w którym zwycięstwo odniósł klasowy 5-letni Travertin, a także międzynarodowy amatorski wyścig z płotami (Haus der deutschen Kunst), z nagr. 10.000 RM. dla zwycięzcy, gdzie tryumfował ptn. Glückstern. — W Niemczech bowiem wyścigi uważane są za rzecz godną polecenia. Istnieje tam zrozumienie dla sprawy przyciągania nowych adherentów, nowych jeźdźców, nowych czynnych członków — drogą najskuteczniejszej propagandy, drogą dotowania przez Państwo tak wysokich nagród na jakie zubożałe przez kryzys towarzystwa pozwolić sobie obecnie nie mogą. To też gdybyśmy porównali ilość jeźdźców umiejących dosiadać koni w wyścigach — w Niemczech i w Polsce — to nasunęłyby się nam niewesołe refleksje.

P.



Eques

Olimpiada jeździecka 1936 r.

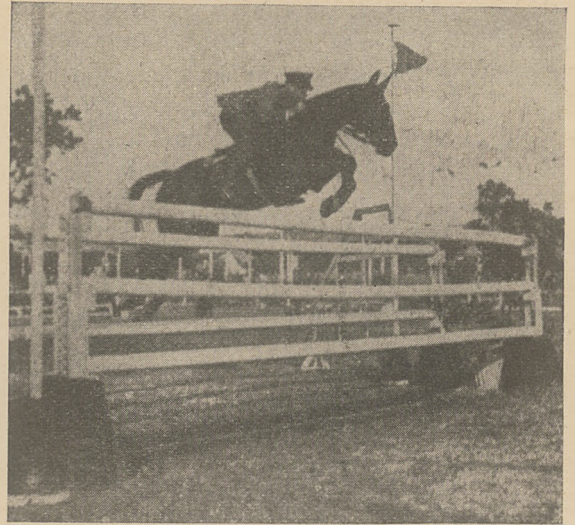
(Ciąg dalszy)

BELGJA.

Od chwili rozpoczęcia międzynarodowych spotkań w sporcie jeździeckim, Belgja gra w nich pierwszorzędą rolę. Zaslugi tak jeźdźców, jak i działaczy belgijskich wywarły duży wpływ na międzynarodową organizację jeździectwa, wykazując w tej dyscyplinie sportu wielką i stałą aktywność. Kolebką wszechstronnych zawodów konia wierzchowego była właśnie Belgja. Na szeroką skalę organizowane rajdy dystansowe były uprawiane w Belgji od 1900 roku. Tor konkursowy w Spa stoi na jednym poziomie z pierwszorzędnymi torami Italji i wzorowym torem w Lucernie i może śmiało rościć pretensje do modelowego wzoru w ubiegłych latach. Wspominając wielkie zasługi Belgji w jeździectwie międzynarodowym, należy oddać należny hołd zmarłemu przed parą laty, ongiś doskonałemu czynnemu sportsmanowi, a następnie niezapomnianemu działaczowi na arenie międzynarodowej **Du-puich**, którego zasługi w jeździectwie są szczególnie cenne. Obecnie na terenie Belgji rolę kierowniczą przejął płk. Tranoy.

Belgja nie posiada własnej krajowej hodowli konia wierzchowego i lekkiego artyleryjskiego. Armja zaspakaja swoje potrzeby remontowe w drodze importu. Natomiast hodowla konia pełnej krwi angielskiej stoi w Belgji na bardzo wysokim, ustabilizowanym poziomie. Największym jednak rozgłosem cieszy się w całym świecie belgijska hodowla konia zimnokrwistego. Potrafiła ona osiągnąć szczytową wyżynę i wywrzeć swój wielki wpływ na ten rodzaj hodowli w całej Europie. Naczelną organizacją hodowli konia belgijskiego jest Société Royal du cheval belge. Skupiła ona wszystkich hodowców konia pociągowego i wywiera na jego hodowlę swój zasadniczy wpływ. Naturalne warunki hodowlane Belgji, jej klimat i gleba, szczególnie sprzyjają hodowli konia zimnokrwistego. W skutkach hodowla konia zimnokrwistego zdobyła w świecie zupełnie wyjątkowe stanowisko i tworzy specjalne zjawisko.

Jeżeli chodzi o belgijskie jeździectwo, trzeba z wielkim szacunkiem podkreślić wielki hart, uporczywą wytrwałość i głębokie przywiązanie do sportu, które cechuje belgijskich jeźdźców w zwalczaniu wielu trudności (a przedewszystkiem materialnych), które oni spotykają na swej drodze. Do dziś dnia oficerowie przy wyjazdach na międzynarodowe zawody nie otrzymują ze strony państwa żadnej pomocy materialnej i muszą sami pokrywać związane z tem wydatki. Nawet w dziedzinie zaopatrzenia jeźdźców w bardziej cenny i wyborowy materiał koński, nie znajdują jeźdźcy belgijscy pomocy. Jeżeli nie mogą oni nabyć na własność prywatnych klasowych koni, są oni zdani na swoje konie służbowe i ich możliwości. Co do tych ostatnich, dodać trzeba, że i w tym kierunku cechuje rząd wielką oszczędność, gdyż ceny remontowe nie przekraczają naogół 1000 zł. za konia. Głównym dostawcą konia remontowego jest Irlandja. Przejściowo zakupywano konie w Niemczech i na Węgrzech, lecz wobec płaconych niskich cen trudno było uzyskać wartościowy materiał. Przed paru laty zdecydowano się na dopłacanie pewnego dodatku za bardziej wartościowe młode konie, lecz nabywanie takich koni o tyle może być zawodne, że każdy remont, najbardziej nawet pokrojowo i z racji pochodzenia obiecujący, zawsze nosi w sobie zagadkę, jeżeli chodzi o przyszłą jego karierę konkursową. Tedy zdobywanie naprawdę klasowych koni natrafia w Belgji na znaczne trudności. Tem większe są zasługi belgijskich jeźdźców, że zdołali oni wybić się na czoło konkurencji międzynarodowej. Współczesne imiona takich jeźdźców, jak van Derton, Ganshof van der



Capt. de Menten de Horne na Musaphiki.

Meersch, Menten de Horne, de la Court, Strydonck idą śladem swych znakomitych poprzedników — Lankswert, de Blommaert, Sellier, Despa, a następnie Mesmakers, Brabandère i innych.

W dziesięcioleciu 1920 — 1930 zabłysły na międzynarodowych konkursach takie wybitne konie, jak Acrobat, As de Pique, Périscope, Miss America i szereg innych. Obecnie wielkie możliwości stoją przed Ramona, Musaphiki, Saint Georges, Ibrahim, Fakir, Marcholène.

Styl jeźdźców belgijskich jest bardzo zbliżony do francuskich kolegów. Indywidualizm pracy, stylu, nawet manieri, dominuje całkowicie. Niemniej wpływ obecnego kierownika grupy reprezentacyjnej, płk. de Frannoy, zdołał wycisnąć swoje piętno w dążeniu do większej jednolitości, a przedewszystkiem opanowania i spokoju. Najbardziej charakterystyczną cechą jeźdźcy belgijskiego jest jego wybitna energia, która pobudza go do walki o zwycięstwo wszystkimi rozporządzalnymi fizycznymi środkami. Dlatego też uprzednio rzucano się w oczy na parcoursie jaskrawe stosowanie pomocy, związane z gwałtownymi nieraz ruchami. Na szczęście ręka Belga była zawsze należycie czuła i miękka. Podobnie do Francuzów przeważały dość długie strzemięna, a w samej jeździe swobodnie niemal puszczane konie, z stałą tendencją do podążania jeźdźcy za ruchem konia — wszystko zaprawione i ożywione duchem zawziętości i wielkiej uporczywości w walce o zwycięstwo. Wśród jeźdźców palmę pierwszeństwa należy oddać wybitnemu de Brabandère, który



Por. van Strydonck na Ramona.

zawsze miał doskonałe przebiegi. Podkreślić należy, że belgijskie konie (w przeciwieństwie od wielu francuskich), były zawsze bardzo dobre w pysku i nie wychodziły do startu ze specjalnym, ostrym kielznikiem.

Jeźdźcy belgijscy w Sztokholmie w 1912 r. brali udział we wszystkich czterech konkurencjach, przyczem de Brabantère był reprezentowany w każdej z nich! Kpt. de Blommaert na Clonmore zdobył III miejsce w konkursie hippicznym i na teźże klaczy konkurował w jeździe wzorowej. Moment godny zastanowienia.

W 1920 roku na własnym terenie w Antwerpi zespoły belgijskie odniosły duży sukces, zdobywając zespołowo srebrny medal w konkursie hippicznym i brązowy w Militari. W jeździe wzorowej najlepszy jeździec, obecny płk. de Trannoy, znalazł się na 7-em miejscu.

W 1924 r. w Paryżu poszczególni belgijscy jeźdźcy we wszystkich konkurencjach zdołali uplasować się na dobrych miejscach, a w konkursie hippicznym zespołowo zajęli czwarte miejsce.

W 1928 roku w Amsterdamie jeźdźcy belgijscy, reprezentowani we wszystkich konkurencjach, nie zdołali utrzymać swej dawnej dobrej pozycji, choć przyznać trzeba, że zaznali dużo pechowych wypadków i upadków.

Prawdopodobny skład belgijskiej ekipy na Puchar Narodów w Berlinie będzie następujący: kpt. Ganshof van der Meersch z Ibrahimem lub Saint Georges, por. van Strydonck z Ramona, kpt. de Menten de Horne z Musaphiki, kpt. van Derton z The Parson.

Pozatem Belgja obeśle Militari. W jeździe wzorowej uczestniczyć nie będzie.

TURCJA

Najmłodszymi zawodnikami międzynarodowymi są Turcy. Ich międzynarodowa karjera konkursowa rozpoczęła się w Nicei w 1932 r.

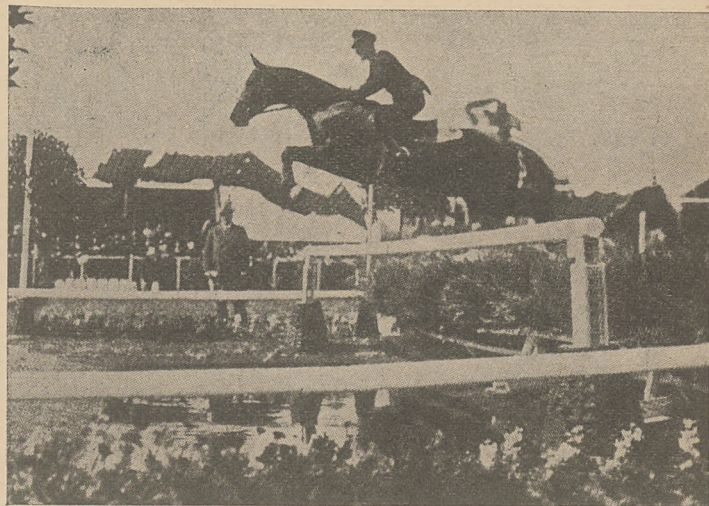
W 1934 roku odwiedzili oni Wiedeń.

W 1935 roku zjawiali się na torach Nicei, Akwizgranu, Budapesztu i Wiednia, robiąc coraz większe widoczne postępy. W Nicei w Pucharze Narodów na 11 konkurujących ekip zajęli 4-te miejsce. W Akwizgranie zdobyli indywidualnie 1 miejsce. Powtórzyli ten sukces w Budapeszcie. Tamże zdobyli konkurs wysokości skokiem 2 mtr.

W Berlinie Turcy walczyć będą w konkursie hippicznym i wszechstronnej próbie (Militari). Skład ekipy obliczać należy na 6 — 7 jeźdźców i 14 — 16 koni.

Kawalerja turecka, mająca za sobą wielowiekową, wspaniałą historję, do początków bieżącego dziesięciolecia nie miała z nowoczesnym jeździectwem nic wspólnego. Zdumiewająco szybkie zapoznanie się z obecnymi prądami jeździectwa i nowoczesnymi metodami pracy sportowej oraz przyswojenie sobie nowoczesnych zdobyczy w tak wysokim stopniu, wyłomaczyć sobie możemy przede wszystkim specjalnemi, a zupełnie wyjątkowemi zdolnościami, właściwemi tureckim kawalerzystom. Do tych szczególnych kwalifikacyj przyłączyła się doskonała instruktorska praca, powołanego do Turcji francuskiego „Sous Maitre” z Saumur — i w tej kuźni pracy, rozżarzonej wołą zwycięstwa osiągnięto zdumiewające wyniki. Dodac trzeba, że warunki fizyczne jeźdźców tureckich nie są osłabiające. Są oni naogół krępi, przysadziści, grubokościści. Konie, które składają się z materiału francuskiego i węgierskiego, nie zawierają fenomenów. Zaobserwowany w końcu 1935 roku styl jeźdźców był zupełnie nowoczesny. Przy tem wnoszą oni w jazdę dużo naturalnej tężyzny, radości i szczerego zadowolenia z tej satysfakcji, jaką daje sport konny swoim wiernym.

Na czele sportu tureckiego stoją Generalny Inspektor Kawalerji, gen. Mürcel Baku, poprzedni komendant Szkoły Kawalerji płk. Djevdet Bilgichin oraz obecny jej komendant ppłk. Saim Oenhon. Szkoła mieści się w Konstantynopolu i jest obecnie mo-



Por. Eyup Eundju na Sakarya.

dernizowana pod każdym względem. Dużo uwagi zwraca się na organizację przyległego terenu.

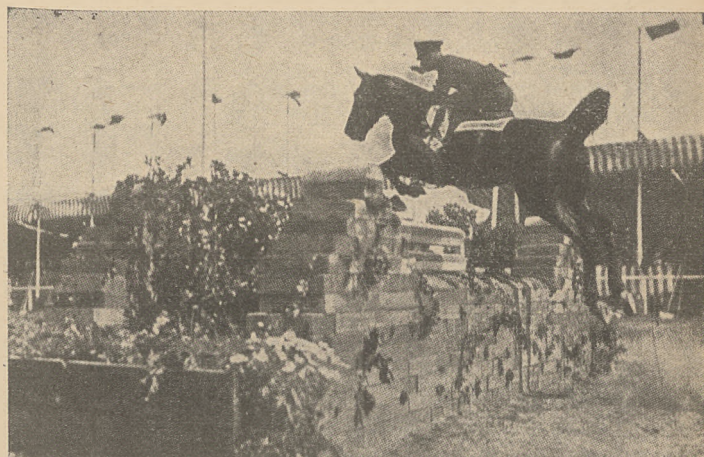
Kawalerja turecka składa się z 24 pułków. Zaopatrzenie tych pułków w konie opiera się tylko w części na hodowlę krajowej, dla rozbudowy której państwo robi wielkie wysiłki. Na skutek długotrwałych wojen, które były udziałem Turcji w bieżącym wieku, hodowla ucierpiała w dużym bardzo stopniu. Do dziś import koni kawaleryjskich i artyleryjskich z zagranicy (przedewszystkiem z Węgier), stanowi poważną pozycję w remontowaniu koni dla armji.

Jednakże państwo czyni, jak wspomniano, wielkie wysiłki do usamodzielnienia się w tej gałęzi gospodarstwa krajowego. Krajowy turecki koń, jest nieduży i lekki, naskutek jednak dość dużego nasycenia krwią szlachetną i surowego wychowu, przedstawia dodatni materiał remontowy. Suchy, ruchliwy, odważny i inteligentny, mało wybredny, pełni swą służbę w sposób zupełnie zadawalniający. W ekipie reprezentacyjnej znajduje się tylko jeden koń krajowej tureckiej hodowli — półkrewi Kismet. Reszta należy do francuskich anglo-arabów i anglo-normandów.

Do nadchodzącej Olimpiady Turcja przygotowuje ekipę, składającą się z znanych już na gruncie międzynarodowym z roku ubiegłego rtm. Djevat Koula i por. Saïma Polatkan oraz 12 dalszych, przeważnie bardzo młodych jeźdźców. Wśród koni przeznaczonych do Militari, pozostałe 13 stanowią rezerwoar konkursowy. Wśród militarzystów wyróżnia się Kismet, w stajni konkursowej mają już na swym koncie międzynarodowe zwycięstwa Serkes i Yalcin.

Obecność ekipy tureckiej będzie niewątpliwie jedną z atrakcyj Olimpiady.

(C. d. n.)



Rtm. Djevat Koula na Tchapkene.

K R O N I K A

KRAJOWA

HODOWLA

ZWIĄZEK HODOWCÓW KONI PRZY LUBELSKIEJ IZBIE ROLNICZEJ.

Na zasadzie obwieszczenia Ministra Rolnictwa i Reform Rolnych z dnia 22.XI.1932 (Dz. U. R. P. z dn. 13.I.1933 r. Nr. 2) oraz na zasadzie zarządzenia Ministerstwa Rolnictwa i Reform Rolnych z dn. 30.III.1934 r. N. K. IX.2/11 o prowadzeniu dalszych prac przygotowawczych przy wydawaniu regionalnych ksiąg stadnych koni półkrwi angielskiej, arabskiej i anglo-arabskiej, Redakcja Lubelsko-Wołyńskiej Księgi Stadnej podaje do wiadomości WP. Hodowców koni Województw Lubelskiego i Wołyńskiego, że z dniem 15.VIII r. b. przyjmować będzie zgłoszenia koni do II-go dodatku do wyżej wymienionej Księgi Stadnej.

Zgłoszenia nadsyłać należy do Sekretariatu Związku Hodowców Koni przy Lubelskiej Izbie Rolniczej (Lublin, Krak.-Przedmieście Nr. 20 m. 5).

Przyjmowane będą zgłoszenia:

a) prychówku za rok 1935 i 1936 od matek, zapisanych w 1-ym tomie Lubelsko-Wołyńskiej Księgi Stadnej.

b) prychówku za te same lata od matek niezapisanych w tymże tomie, a posiadającego udowodnione dwustronne pochodzenie.

c) klaczy matek ich prychówku i ogierów nie zgłoszonych z jakichkolwiek bądź powodów do I-go tomu Lub. Woł. Ks. Stadnej i II-go dodatku do tegoż tomu L. W. Ks. St.

Wszystkie zgłoszenia poparte muszą być dowodami, przewidzianymi w zarządzeniu Min. Rol. i Ref. Rol. z dn. 4.XII.1931 r. w sprawie Ksiąg Stadnych koni (vide Monitor Polski z dn. 23.XII.1931 r. Nr. 295, poz. 390, oraz Wiadomości Wyciągowe Nr. 1 z dnia 16.I.1932 r.).

Zgłoszenia przyjmowane będą w sekretariacie Związku do dnia 1-go listopada 1936 r.

Od powyższych zgłoszeń będą pobierane przy składaniu takowych w terminie następujące opłaty:

1) Od prychówku Członków Związku oraz Powiatowych Kół Hodowców Koni po 2 zł.

2) Od prychówku niezrzeszonych Hodowców Koni po 3 zł.

3) Od klaczy i ogierów Członków Związku, oraz Powiatowych Kół Hodowców Koni po 5 zł.

4) Od klaczy i ogierów niezrzeszonych Hodowców Koni po 10 zł.

Za wszystkie zgłoszenia, składane po 1-ym listopada 1936 r., będą pobierane podwójne opłaty.

Niezbędne do zgłoszeń druki wydaje lub wysyła na żądanie sekretariat Związku Hodowców Koni przy Lubelskiej Izbie Rolniczej.

WIADOMOŚCI ZE STADA „JACENTÓW” P. AL. OLSZOWSKIEGO.

W r. 1936 urodziły się nast. źrebięta:
1) Komancz, og. gn. ur. 24 marca po Villars i Arconja.

2) Kamea, kl. kaszt., ur. 25 marca po Kings Idler i Laswa.

3) Kokarda, kl. gn. ur. 29 kwietnia po Moscou i Purpura.

4) Kostrzewa, kl. cgn. ur. 2 maja po Bafur i Bebe.

5) Kastylja, kl. gn. ur. 6 maja po Bafur i Walkirja.

Matki zostały pokryte, jak nast.:

og. Bafur:

1) Laswa, 2) Arconja;

og. Rheinwein:

3) Gerda, 4) Purpura;

og. Gainslaw:

5) Walkirja i 6) Bèbè.

og. Wily Attorney:

7) Goplana, 8) Chłuba Polmoodie.

og. Pearlash:

9) Wandaja;

og. Fakir:

10) Polmoodie Młoda.

JEŹDZIECTWO

ZAWODY KONNE POMORSKIEGO T-WA ZACHĘTY DO HODOWLI KONI W GDYNI

od dnia 16.VII. do dnia 22.VII.1936 r.

1) Konkurs Otwarcia im. Miasta Gdyni.

Dla pań i jeźdźców cywilnych — 12 przeszkód, wysok. ok. 1.10 m. szer. ok. 3 m. Szybkość 375 m/m. Startowało 9 koni.

1) p. Grabianowski — Łatawiec (125 zł.)

po Liege i Małpa hod. Ks. Radziwiłł.

2) p. Grabianowski — Gembus (100 zł.)

po Aufwand i Gemse, hod. St. hr. Łącki.

3/2) p. Wängendorf — Helena (37.50 zł.).

3/2) p. Dumont — Polo (37.50 zł.).

2) Konkurs Otwarcia im. Morza Polskiego.

12 przeszkód wys. ok. 1.10 m., szer. 3 m. Szybkość 375 m/m. Startowało 36 koni.

1) por. Gutowski — Trawiata (200 zł.),

po Aufpasser i N. N., hod. Chłapowski.

2) rtm. Sokołowski — Zbieg (150 zł.),

po Derwisz i Brunetka, hod. Stępczyński.

3) por. Gutowski — Zefir IV (100 zł.),

po Lobengula i Rezeda, hod. Szeptycki.

4) por. Skulicz — Sztandar (75 zł.).

5) por. Komorski — Zbój (50 zł.).

6) por. Rylke — Cietrzew (50 zł.).

7) por. Komorowski — Dunkan (50 zł.).

8) por. Czerniawski — Arka (45 zł.).

9) por. Mossakowski — Bohun (40 zł.).

10) kpt. Dąbski-Nerlich — Polus (40 zł.).

11) por. Gutowski — Warszawianka (40 zł.).

12) por. Burniewicz — Anitra (40 zł.).

13) kpt. Dąbski-Nerlich — Wielki Książę (40 zł.).

14) por. Czerniawski — Dion (40 zł.).

15) por. Skulicz — Anozza (40 zł.).

3) Konkurs Szybkości im. Min. Spraw Zagr.

18 przeszkód wys. ok. 1.20 m., szer. ok. 3.50 m. Startowało 25 koni.

1) por. Gutowski — Trawiata (200 zł.),

po Aufpasser i N. N., hod. Chłapowski.

2) rtm. Szosland — Zapał (150 zł.),

po Oszczep i Agawa, hod. Karski.

3) por. Bilwin J. — Zbroja (100 zł.),

po Gallipoli IV i N. N. hod. Werner Heising.

4) por. Burniewicz — Wróżka (75 zł.).

5) por. Burniewicz — Beduin (50 zł.).

6) por. Głowiński — Stożek (50 zł.).

7) por. Gutowski — Zefir IV (50 zł.).

8) kpt. Dąbski-Nerlich — Wielki Książę (45 zł.).

9) por. Bilwin J. — Astronom (40 zł.).

10) rtm. Szosland — Torpeda (40 zł.).

4) Konkurs Ciężki

im. Marszałka Polski Józefa Piłsudskiego.

12 przeszkód wysok. ok. 1.30 m., szer. ok. 4 m. Szybkość 400 m/m. Startowało 18 koni.

1/2 dzielona rtm. Sokołowski — Zbieg (500 zł.),

po Derwisz i Brunetka, hod. Stępczyński.

1/2 dzielona por. Gutowski — Warszawianka (500 zł.),

po Rittersporn i Nadzieja, hod. Szeptycki.

3-4-5-6-7 po 155 zł. kpt. Dąbski-Nerlich —

Polus po Almenrausch i Nazwa, hod. hr. Mielżyński.

Przybysz po Victor i Szarża, hod. Hincz.

Wielki Książę po Dealer i Mecka, hod. Mielżyński.

Rtm. Szosland — Zapał po Oszczep i

Agawa, hod. Karski.

Por. Czerniawski — Dion po Lucifer XX

i Diana, hod. Z. Żychliński.

8-9-10 po 45 zł. por. Komorowski — Zbój IV.

Por. Bilwin J. — Tumry.

Por. Burniewicz — Ares.

Por. Morawski — Trubadur.

Pan Braunschweig — Johanniter.

5) Konkurs Ciężki im. Prezydenta Rzplitej.

14 przeszkód wysok. 1.40 m. szer., ok. 4.50 m. Szybkość 425 m/m. Startowało 15 koni.

1) rtm. Sokołowski — Zbieg (600 zł.)

po Derwisz i Brunetka, hod. Stępczyński.

2) por. Gutowski — Zefir (400 zł.)

po Lobengula i Rezeda, hod. Szeptycki.

3) por. Burniewicz — Ares (300 zł.)

po Rittersporn i N. N. hod. Kraszińska.

4) por. Czerniawski — Dion (175 zł.).

5) kpt. Dąbski-Nerlich — Polus (100 zł.).

6) por. Gutowski — Warszawianka (100 zł.).

7) por. Dąbski-Nerlich — Wielki Książę (100 zł.).

8) rtm. Szosland — Zapał (75 zł.).

9) por. Gutowski — Trawiata (75 zł.).

10) por. Bilwin J. — Tumry (75 zł.).

6) Konkurs Lekki Pożegnania.

13 przeszkód wysok. 1.10 m., szerok. 3 m. Szybkość 400 m/m. Startowało 27 koni.

1) por. Burniewicz — Beduin (150 zł.)

po N. N. i N. N., hod. Reinhardt.

2) por. Czerniawski — Bohun (125 zł.)

po Paraszt i Gita, hod. Moers.

3) por. Komorowski — Zbój IV (75 zł.)

po Ad Memoriam i Bomba, hod. hr. Łoś.

4) por. Rylke — Awantura (50 zł.).

5) por. Rylke — Cietrzew (50 zł.).

6) por. Morawski — Trubadur (50 zł.).

7) por. Burniewicz — Wróżka (50 zł.).

8) rtm. Sokołowski — Arka (50 zł.).

9) por. Muszyński — Aktor (50 zł.).

10) por. Głowiński — Stożek (50 zł.).

11) por. Bilwin Z. — Aral (50 zł.).

12) por. Burniewicz — Anitra (50 zł.).

13-14-15-15)/5 p. Braunschweig — Johanniter,

por. Głowiński — Tundra,

por. Bilwin Z. — Astronom,

por. Skulicz — Arozo,

rtm. Szosland — Torpeda.

SPRAWOZDANIE

z III-go Meetingu Popularnego P. Z. J. połączono z zawodami W.K.K.J. w Baranowiczach.

Ogółem startowało 161 koni (bez biegów włościańskich).
16 lipca 1936 r.

Otwarty konkurs w skokach przez przeszkody P. Z. J. zwykły. Startowało 85 koni.

- I. rtm. Kulesza Seweryn „Abd-el-Krim” (400 zł.), hod. C. Baczyński, po Promień i Ługarka.
- II. por. Gerlecki Tadeusz „Łowczy” (300 zł.), hod. J. Jakubowski, po Damaszek II i Grażyna.
- III. por. Męczarski Józef „Psyche-Urodziwa” (200 zł.), hod. B. Wesołowski, po Lohengrin i N. N.
- IV. rtm. Kulesza Seweryn „Ben Hur” (20 zł.).
- V. rtm. Olędzki Wiktor „Brygada” (20 zł.).
- VI. por. Trzebiński Stefan „Wisła” (20 zł.).
- VII. rtm. Kawecki Zdzisław „Bambino” (20 zł.).
- VIII. por. Piątkowski Bohdan „Bej Dezerter” (20 zł.).
- IX. por. Lewandowski Lucjan „Silny”.
- X. rtm. Kwieciński Józef „Tafta”.
- XI. por. Męczarski Józef „Wdzięczny”.
- XII. rtm. Kawecki Zdzisław „Bimbus”.
- XIII. rtm. Szenk Tadeusz „Znicz”.
- XIV. p. Strzeszewski Henryk „Banzaj II”.
- XV. p. Brabec Eryk „Nabab”.
- XVI. p. Strzeszewski Henryk „Owad”.
- XVII. kpt. Biliński Wojciech „Florek-Siłacze”.

XVIII. p. Strzeszewski Henryk „Rys”.

Bieg od punktu do punktu Młodego Pokolenia P. Z. J. Startowało 3 konie.

- I. Stefanja Skotnicka „Cyganka” (hon.), hod. M. Chłapowski, po Schağya X-17 i Igła.
- II. Stefanja Skotnicka „Czarownica” (hon.), hod. B. Gutsche, po Nicpoń i Myszka.
- III. Kraińska Adaś „Manial” (hon.), hod. R. ks. Sanguszko, po Kafifan i Ela.

Konkurs w skokach przez przeszkody dla pań i jeźdźców cywilnych. Startowało 23 konie. P. Z. J. — średni.

- | | |
|---|--|
| I. Eryk Brabec „Oberek” hod. N.N. N.N. N.N. | I i II podz. (525 zł.)
III, IV, V, VI, VII podzielone (275 zł.) |
| II. Eryk Brabec „Nabab” hod. zagraniczny. | |
| III. Stachuś Wickenhagen „Ostry” N.N. N.N. N.N. | |
| IV. Henryk Strzeszewski „Basior” | |
| V. „Banzaj II” | |
| VI. „Owad” | |
| VII. „Rys” | |
| VIII. „Domino” | |

Konkurs w skokach przez przeszkody Młodego Pokolenia P. Z. J. Startowało 5 koni.

- I. Stefanja Skotnicka „Cyranka” (hon.), hod. M. Chłapowski po Schağya X-17 i Igła.
- II. Stachuś Wickenhagen „Selim” III (hon.), hod. Zaborowska po Gazlan i Ara.
- III. Stefanja Skotnicka „Czarownica” (hon.), hod. B. Gutsche po Nicpoń i Myszka.

Bieg naprzelaj P.Z.J. — lekki. Startowało 11 koni.

- I. por. Borzdziłowski Konstanty „Arbiter II” (200 zł.), hod. Centr. T-wo Ogr. i Kół. Roln. po Obertas i Kokietka.
- II. ppor. Gumiński Wojciech „Bór” (100 zł.), hod. K. Wickenhagen po Konwent i Złotówka.
- III. rtm. Orłowski Tadeusz „Zalana” (50 zł.), hod. Berson po Arak i Assiont.

Bieg od punktu do punktu P. Z. J. — lekki. Startowało 5 koni.

- I. por. Dutkiewicz Feliks (50 zł.), „Buko-

wina”, hod. Z. Czarnecki po Zuschlag i Kawka.

- II. ppor. Malawski Zbigniew, „Alkowa” (30 zł.), hod. S. Boduszyński po Wir i Muszka.
- III. por. Tatur Stanisław, „Bejrut” (20 zł.), hod. A. hr. Potocki po Moratorjum i Zawodna.

Konkurs w skokach przez przeszkody dla pań P.Z.J. — lekki. Startowało 6 koni.

- I. Marja Kraińska „Lady Agnes” (50 zł.), hod. Zarembe-Kozłowski po Fedorius i Madera.
- II. Elżbieta Meysztowiczówna „Zuch” (30 zł.), N.N. N.N. N.N.
- III. Martyna Skupińska „Caryca” hod. Lampe po Hiszpan i Walkirja
- IV. Elżbieta Meysztowiczówna, „Turczynka”

III i IV podziel. 35 zł.

17 lipca 1936 r.

Pokaz konia wierzchowego P. Z. J. Startowało 26 koni.

- I. por. Mickunas Jan „Tośka” (200 zł.), hod. ks. Lubomirsk. po Kalina i Olga.
- II. rtm. Orłowski Zygmunt „Brawura” (100 zł.), hod. H. Woźniakowski po Palatin i Happy-Star.
- III. por. Poziomski Janusz „Baryła” (60 zł.), hod. H. Skinder-Iwanowski po Desiderius i Kaskada.
- IV. ppor. Brzozowski Hipolit „Dukat” (50 zł.), hod. Kunicka po Geiser i Morwa.
- V. rtm. Olędzki Wiktor „Brygada” (40 zł.), hod. S. Karłowski po Almanach i Colma.

Otwarty konkurs w skokach przez przeszkody P.Z.J. — szybkości. Startowało 64 koni.

- I. por. Nagórski Edward „Anitra” (400 zł.), hod. zagranicznej.
- II. p. Henryk Strzeszewski „Owad” (300 zł.), hod. L. Wierzbicki po Torneo i Porycka.
- III. rtm. Kulesza Seweryn „Abd el Krim” (200 zł.), hod. C. Baczyński po Promień i Ługarka.
- IV. kpt. Biliński Wojciech „Florek-Siłacze” (100 zł.).
- V. por. Męczarski Józef „Wdzięczny” (80 zł.).
- VI. por. Nowakowski Antoni „Zamość II” (60 zł.).
- VII. rtm. Kapuściński Janusz „Winet” (40 zł.).
- VIII. rtm. Szenk Tadeusz „Basza” (20 zł.).

Konkurs w skokach przez przeszkody dla członków W.K.K.J. — zwykły. Startowało 30 koni.

- I. ppor. Malawski Zbigniew „Absyda” (400 zł.), hod. Centr. T wo Ogr. i Kół. Roln. N.N. N.N.
- II. por. Nowakowski Antoni „Zamość II” (300 zł.), hod. P. Orpizewski po Urwis i Peri.
- III. ppor. Łączyński Mieczysław „Zew”, hod. A. Przytułski po Elegant i Fatma.
- IV. por. Gerlecki Tadeusz „Łowczy”
- V. por. Gołński Stanisław „Atut” (80 zł.).
- VI. rtm. Kwieciński Józef „Tafta” (60 zł.).
- VII. por. Jasiński Brunon „Torun” (40 zł.).
- VIII. ppor. Malawski Zbigniew „Bandulka” (20 zł.).

III i IV podziel. (300 zł.)

Bieg na przelaj P.Z.J. — ciężki. Startowało 7 koni.

- I. por. Borzdziłowski Konstanty „Arbiter II” (250 zł.), hod. Centr. T-wo Ogr. i Kół. Roln. po Obertas i Kokietka.
- II. kpt. Biliński Wojciech „Jerychonka” (100 zł.), hod. Grzybowski po As des As i Ambitna.
- III. por. Malewski Adam „Teleskop” (50 zł.), hod. K. Koerber po Effekt i Moldau.

Konkurs w skokach przez przeszkody dla pań P.Z.J. — szybkości. Startowało 6 koni.

- I. Wanda Górka „Domino” (50 zł.), hod. M. Stich po Lombard i Dora.
- II. Stefanja Skotnicka „Ostry” (30 zł.), N.N. N.N.
- III. Marja Kraińska „Lady Agnes” (20 zł.), hod. Zarembe-Kozłowski po Fedorius i Madera.
- IV. Elżbieta Meysztowiczówna „Turczynka” (15 zł.).

Bieg na przelaj W.K.K.J. — lekki. Startowało 10 koni.

- I. por. Borzdziłowski Konstanty „Atleta” (200 zł.), hod. B. Brandis po Lombard i Paula.
- II. por. Trzebiński Stefan „Zajka” (100 zł.), hod. S. Staniecki po Ritter i N.N.
- III. por. Lewandowski Lucjan „Wist” (50 zł.), hod. S. Chrzanowski po Robinson i Gwiazda.

18 lipca 1936 r.

Bieg od punktu do punktu P. Z. J. — ciężki. Startowało 5 koni.

- I. ppor. Bielański Henryk „Zbrojna” (100 zł.), hod. H. Hallerowa po Paraszt i N.N.
- II. ppor. Malawski Zbigniew „Alkowa” (60 zł.), hod. S. Boduszyński po Wir i Muszka.
- III. ppor. Niemczycki Stanisław „Trójkąt” (40 zł.), hod. J. Budny po Pergament i N.N.

Konkurs w skokach przez przeszkody dla pań i jeźdźców cywilnych P.Z.J. — szybkości. Startowało 17 koni.

- I. p. Henryk Strzeszewski „Rys” (350 zł.), hod. W. Piasecki po Aino i Cichotka.
- II. p. Henryk Strzeszewski „Banzaj” II (175 zł.), hod. Jałowiecka po Mackensen i Warta III.
- III. p. Eryk Brabec „Oberek” (100 zł.), N.N. N.N. N.N.
- IV. p. Jerzy Iwanowski „Kładka” (75 zł.).
- V. p. Elżbieta Meysztowiczówna „Turczynka” (50 zł.).
- VI. p. Eryk Brabec „Morus” (30 zł.).
- VII. p. Stachuś Wickenhagen „Ostry” (20 zł.).

Bieg na przelaj W. K. K. J. — ciężki. Startowało 5 koni.

- I. kpt. Biliński Wojciech „Jerychonka” (250 zł.), hod. E. Grzybowski po As des As i Ambitna.
- II. por. Borzdziłowski Konstanty „Arbiter II” (100 zł.), hod. Centr. T-wo Ogr. i Kół. Roln. po Obertas i Kokietka.
- III. rtm. Orłowski Zygmunt „Zalana” (50 zł.), hod. Berson po Arak i Assiont.

Bieg myśliwski Młodego Pokolenia P.Z.J. (zakończony łapaniem lisa). Startowało 4 koni.

- I. Stachuś Wickenhagen „Selim III” (hon.), hod. Zaborowska po Gazlan i Ara.

19 lipca 1936 r.

Konkurs w skokach przez przeszkody dla pań i jeźdźców cywilnych P. Z. J. — lekki. Startowało 8 koni.

- I. Stachuś Wickenhagen „Ostry” (150 zł.), hod. N.N. N.N. N.N.
- II. Stachuś Wickenhagen „Turek” (100 zł.), hod. J. Kondratowicz po N.N. N.N.
- III. Marja Kraińska „Lady Agnes” (60 zł.), hod. Zarembe-Kozłowski, po Fedorius i Madera.
- IV. Elżbieta Meysztowiczówna „Zuch” (40 zł.), N.N. N.N. N.N.
- V. Wanda Górka „Basior” (30 zł.).
- VI. Elżbieta Meysztowiczówna „Turczynka” (20 zł.).

Konkurs otwarty w skokach przez przeszkody W.K.K.J. — zwykły. im. Prezesa P. Z. J. Płk. dypl. Zbigniewa Brochwicz-Lewińskiego. Startowało 44 konie.

ZAGRANICZNA

U. S. A.

STADO ARABSKIE

„TRAVELLERS REST“

Pod tym tytułem, została wydana monografia stada założonego w 1789 r. w miejscowości Nashville, w stanie Tennessee.

Założycielem jego był niejaki John Overton. Nabył on majątność położoną w środku doliny Tennessee, oddaloną o 6 mil od Nashville, świetnie nadającą się do chowu koni gorącej krwi, jako klimat umiarkowany i grunt suchy, na którym porasta ciemno-zielona trawa. Posiadłość ta stała należała, i dziś jest w posiadaniu, potomków J. Overtona.

W 1793 r. nabył Overton większą partję koni w celu założenia hodowli. Przedsiębiorstwo to prosperuje do dzisiaj, chociaż kierunek jego kilkakrotnie był zmieniany. W zeszłym stuleciu stado Travellers Rest produkowało folbluty uchodzące za dość wysoką klasę, potem klusaki, następnie morgany i konie typu wierzchowego pół krwi, wreszcie przeszło na wyłączną hodowlę czystej krwi arabów i, jako takie, zdobyło światową reputację.

Zeszyt powyższy nie ogranicza się wyłącznie do historii wymienionego stada. Są tam rozdziały poświęcone znaczeniu rasy arabskiej, jako pierwiastek ulepszający przez krzyżowanie inne rasy, dane o wytrzymałości arabów, krótki rys historyczny pierwszych importów ze wschodu do Ameryki, o zasługach położonych w tej dziedzinie przez W. R. Browna, Keene-Richardsa i H. Davenporta, o wpływie na hodowlę amerykańską dwóch wybitnych reproduktorów importowanych The Rangera i Lindsay-Arabiana, wreszcie, opisy niektórych prób na wytrzymałość i wyczynów poszczególnych koni, zasługujących na wyróżnienie. Szczegóły bezwzględnie ciekawe, których streszczenie nie dałoby się pomieścić w ramach niniejszego sprawozdania.

Podane są tam także rekordy szybkości wykazanej przez araby. Na 21 rekordów, na dystansach od ¼ mili do 2 mil, było ustanowionych 8 w Polsce, 2 w Indjach, 8 w Egipcie, 2 w Iraku i 1 w Ameryce.

Nie jest to jedyna wzmianka mająca związek z hodowlą arabów w Polsce. Napotyka się szczegóły odnoszące się do potomstwa Skowronka, i o arabach, urodzonych w naszym kraju, Zbóju, Zozuli i jej córce Kreolce.

Między ilustracjami, są dwie fotografie numerów Jeźdźca i Hodowcy (wierzchnich okładek) Nr. 4 z 1934 r. i Nr. 1 z 1936 r. i syn Anteza w skoku przez przeszkodę.

Druga część zeszytu jest poświęcona szczegółowemu opisowi dzisiejszego stanu hodowli arabów w Ameryce, a w szczególności w stadzie Travellers Rest, w którym czołowym ogierem jest obecnie biały „Nasr“, urodzony w stadzie Manial, księcia Mahomeda Ali, zwycięzca wielu wyścigów w Kairze. Prawie wszystkie matki stadne w tej pepinierze należą do rodziny Seglawi-Gidran. Większość jest własnego chowu. Kilka jest importowanych ze stada ks. Mahomeda Ali, należących do rodu Jellabi, potomków koni stada kedwiwa Abasa I-go. Jedną z klaczy stadnych, Fayadan jest córką importowanego do Polski Anteza.

O Antezie jest mowa w kilku rozdziałach, przy wliczeniu rekordów (Antez ustanowił rekord dla koni arabskich na ½ mili w 51 sekund), przy opisie prób na wytrzymałość. W 1932 r. Antez biegł w ciągu pięciu dni po 12 godzin dziennie, po drogach krajowych i przez pola i wzgórza, niosąc 225 kg. Po skończeniu tej próby był w zupełnie dobrej formie i mógłby zacząć ją na nowo. Na wyścigach z przeszkodami mierzył się z wypróbowanymi skoczkami pełnej krwi, i przychodził z miejscem. W Ameryce pozostawił dobre potomstwo, wśród którego wyróżniły się Fayadan, Samarkand i Bitez, zdobywcy każdego kilku nagród.

FRANCJA

Massine na czele reproduktorów francuskich i belgijskich.

Massine (Consols—Mauré) ur. w r. 1920, który w r. 1932 był championem reproduktorów francuskich, dzięki Strip the Willow (Jcl. Gr. Pr.), ma zapewnione w r. b. pierwsze miejsce, gdyż potomstwo jego z Mieucxé (Jcl. Gr. Pr.) na czele wygrało już 2½ milj. franków. W Belgji najlepszym trzylatkiem jest Haute Racine, syn Massine, zwycięzca w Derby i II-i w Gr. Pr. de Bruxelles za francuskim Genetout.

Warunki prenumeraty czasopisma „JEŹDZIEC I HODOWCA“

Rocznie 50 zł., z góry za rok 45 zł., za pół roku 25 zł., kwartalnie 12 zł. 50 gr., miesięcznie 5 zł. — Wojskowi, urzędnicy państwowi i pracownicy instytucji sportowo-hodowlanych korzystają z 20% zniżki.

Prenumerata roczna za dodatek „WIADOMOŚCI WYŚCIGOWE“ wynosi dla prenumeratorów „JEŹDZCA I HODOWCY“ 13 złotych
Zmiana adresu 50 gr.

Adres redakcji i administracji: Warszawa, Mazowiecka 7. Tel. 220-26. Adres telegr.: „Jeździec—Warszawa“. Rachunek w PKO 6161.
Redakcja nie zwraca rękopisów i zastrzega sobie prawo czynienia zmian i skrótów w nadsyłanych artykułach, oraz decyzji co do terminu ich umieszczenia.

Cena numeru 1.75 zł.

Nr. 23

CENA OGŁOSZEŃ: Cała strona 200 zł., ½ strony 100 zł., ¼ strony 50 zł., ⅙ strony 30 zł., 1/16 strony 15 zł. Przed tekstem 50% drożej. Na okładce 25% drożej.

Za sporządzenie kliszy ilustracyjnej w kronice zł. 10.

W numerach ozdobnych wszystkie ogłoszenia o 50% drożej.

Ogłoszenia przyjmuje Administracja „Jeźdźca i Hodowcy“, Warszawa, Mazowiecka 7.

REDAKTOROWIE: INŻ. JAN GRABOWSKI i JANUSZ WŁODZIMIRSKI.

WYDAWCA: INŻ. JAN GRABOWSKI.



K R A W I E C

UBIORÓW WOJSKOWYCH,
SPORTOWYCH i AMAZONEK
oraz specjalista od spodni do
konnej jazdy (bryczesy) mę-
skich i damskich

M. KARTON

W A R S Z A W A,
Marszałkowska Nr. 145
m. 11, parter. Tel. 665-29

poleca swoje wyroby według najnowszych fasonów

Jeździec i Hodowca

WARSZAWA, DNIA 10 SIERPNIA 1936 ROKU

WARUNKI PRENUMERATY

ROCZNIE	Zł. 50.—
ZGÓRY ZA ROK	Zł. 45.—
ZA PÓŁ ROKU	Zł. 25.—
ZA KWARTAŁ	Zł. 12.50
MIESIĘCZNIE	Zł. 5.—

Wojskowi, urzędnicy państwowi i pracownicy instyt.
— sportowo-hodowlanych korzystają z 20% zniżki. —

ADRES REDAKCJI:

MAZOWIECKA 7, TEL. 220-26

ADRES TELEGR.: „WARSZAWA-JEŹDZIEC”

RACHUNEK W P.K.O. 6161.